

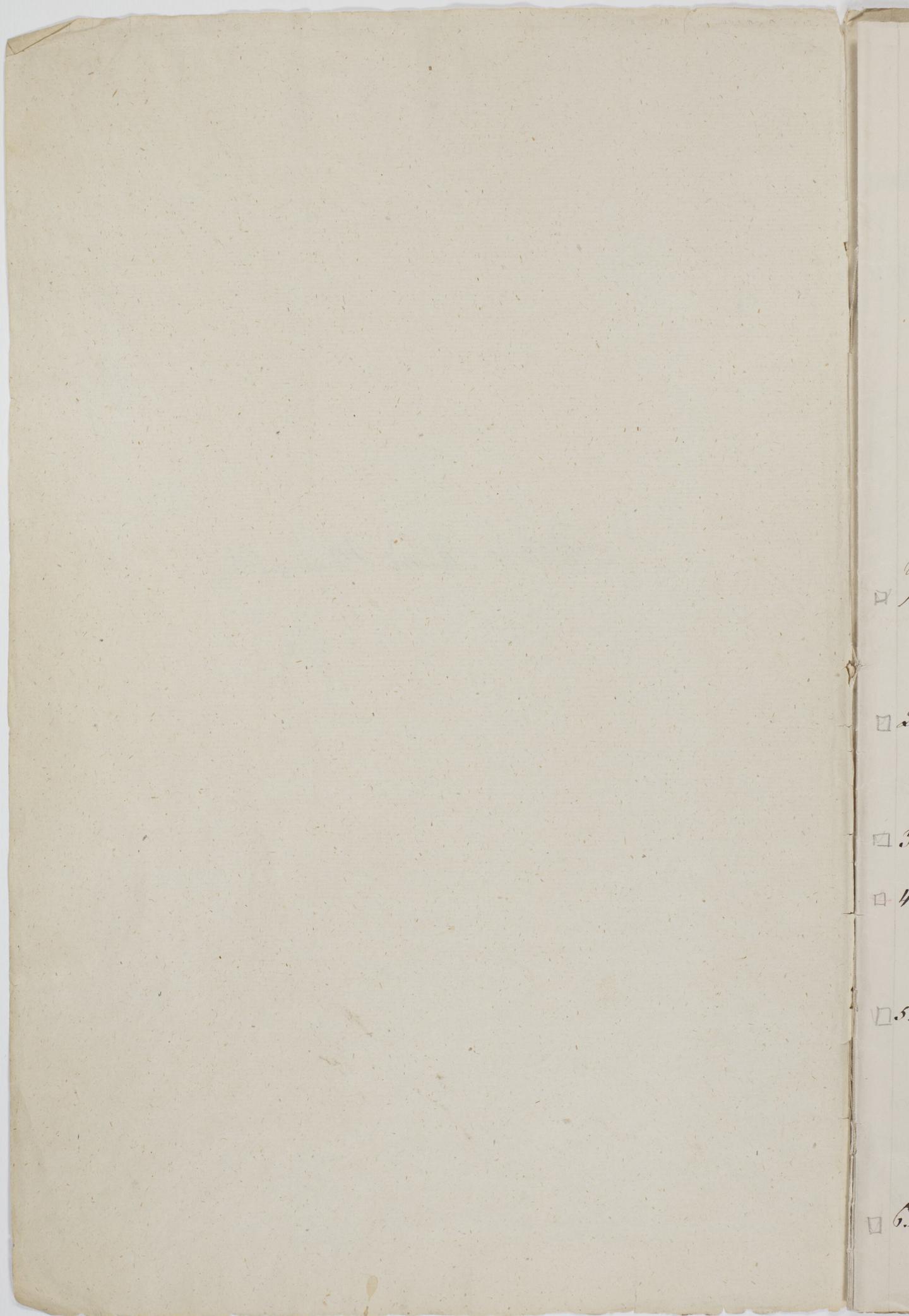
Arkivet på Stensböle fideikommiss:

- I. Handlingar af allmänt historiskt innehåll.
- II. Handlingar rörande rättsväsende och civiladministration.
- III. Handlingar rörande militär- och krigsväsendet.
- IV. Handlingar angående Stensböle med dertill hörande egendomar:
 - A. Egareföljd och åtkomst.
 - B. Egotillhörigheter och råer; fiske, hägnader, vattenaflopp.
 - C. Kontrakter och syneinstrument m. m. ang. jordtorp.
 - D. Öfriga kontrakter.
 - E. Utskylder och onera.
 - F. Åverkan och intrång; vitesdomar.
 - G. Diverse.
- V. Handlingar rörande andra jordlägenheter.
- VI. Genealogi, biografi och heraldik.
- VII. Bouppteckningar och arfskiften m.m. rörande Stensböle-egarenes personliga förhållanden.
- VIII. Handlingar ang. främmande personer och andra enskilda förhållanden.
- IX. Samling af bref och namnteckningar.
- X. Diverse (deribland teckningar).

i febr. 1902.

J. M. R.

Register i Stensbøle Manuscripter.



Indeckning

på de i Stensbøle Gard befintlige handlingar, fullmaktar, bref, anteckningar m.m. när jag år 1841. flyttade hit och sjelf ombändes tog tillgripas afven egendomsrätt, jämte sedan de försäringarna tillkomme skrifte.

Stensbøle 5 Nov. 1841.

S. J. Pottreus

IV. A.
utan
misk.
utan.

A Se ärofte Handlingar: kopierade 1903.

No.

- 1. Erik Olufsons Håradshöfdinge Dombref angående de för tillstånd för Bertil Håkanson att intaga alla de ängar under Stensbøle, som han haft halpart i gårdens med rätt tillhöra hundra. Original. Med en Januari 12. 1546.
- 2. En copia af Kongl. Måndsens Dombref givet till Herr Erik Bertilsson med sine samfund och syster och behålla samtliga Råpe Riffhänder barns halpart i Stensbøle, under ena år. Med en affskrift af W. G. Sagens. Decij 24. 1551.
- 3. Konung Erik XIV:s Bref om Erik Bertilssons befallning af Stensbøle. försiglad med Konungens sigel. Med affskrift af Sagens. Augusti 8. 1551.
- 4. Kongl. Måndsens Dombref, angående konfirmerandet af "the förra dombreff" där Erik Bertilsson med sine syster och tillhörande halparten i Stensbøle. På pergament med ett vidhängande wax sigel. Med affskrift af W. G. Sagens. September 24. 1552.
- 5. Förpartning på bef på "ett goost wicki Nitko by i Borgo socken, hvilket samband namnet är "Lofid", gifven af Gref Olfson till Skinnarebacke att arlig och valbordegh Erik Bertilsson till Ralskig för off honom lanade halft annat hundra Mark örtigh. Alla 4 sigillerna bortfallene. Med affskrift af Sagens. Decij 4. 1557.
En afhandling i samme affär, med sex lydige sigill. Januari 23. 1557.
- 6. Sveriges Rikets Män och Råds Dombref på ett

Stort pergament, för Under Amiralen Erik Bertell
 son till Mikalä att uti 10. år för sig och sine arf-
 vingar äga besittningstätt på Stensbøle gård, hvilken
 Peer Torsson ^{in. Torkis} med orätt och vald honorera förbattet. —
 1. sig: borta, 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. sigill: quar, 10. sig borta,
 11. quar. De quarstättande sigillena: 7. i rött och
 2. i gult vax, ganska välbeaktade. Med affs: af
 W. G. Sagen. /

Pulej 7. 1581.

7. Rådtege Rättning i Norge öfver Bref angående
 Erik Bertellsons begärde om besittningstätt
 med kong Stensbø Udd. Original, med märken efter
 9. sigillena, och en attesterad copia. —

Oktober 24. 1586.

8. Rike Rådet och Sagens Gles Othsons till Spinder
 by öfver bref, ang. Vårhödige Herr Erik Bertell-
 sons till Mikalä anförde klagen öfver några af
 hans gårdars intång på fiskevattenet omkring
 Stensbø, hvilken af åren legd under Stensbø
 Pergament med ett tydligt vax-sigill. Med affs: af W. G. Sagen /

Martii 29. 1587.

9. Rike Rådet för Erik Bertellson till Mikalä om
 "Et förde godtz om två stanghu Jord, liggandes
 uti Røghø Bøke i Neethoby, god gammelt
 fulst", som han sig tillhandlat för ett hundra
 år sedan om gångebarth myntke och en rugh best
 af sin svager Anders Torsson. Måttillä eller
 Med sine sigillena. / Med affs: af W. G. Sagen /

Januari 9. 1588.

10. Sekretarier Henrik Mattsson intagg, att som Per Torsson
 i Helsingborg upplät honom till lösen några ångar, som varit pantfalle
 Rogarne i Norge för en lifers besynter, hvilka ångar äro enom Herr
 Mattsson på och då och där. Bertellson sig tillagnat, utan skäl och
 bevis; detsam har Herr Mattsson i vårbödige och god Mång sinne
 so som är Herr Torsson till Torpbaekke, Lars Michelson Borgmästare
 i Lifers och Erub Simonsson till Sjörne R. M. Besättningsman i
 Nær Jørløse, att så snart twisten mellan Herr Mattsson och Erik
 Bertellson är afdomd, betala allt hvad han för ångarne ut
 gifat. Sjua tydliga sigillena. / Med affs: af W. G. Sagen /

Martii 4. 1590.

11. Anders Graadsfont, i Sagens ställe, skrifvelse i anled-
 ning af Captejnens W. borne Gustaf Illas till Skjethulle, in-
 lemnade Besvär öfver grannens intång öfver hans
 äga och Stensbø och fiskevattenet der omkring. Cibo

Januari 15. 1590.

12. Rike Rådet för W. borne Herr Johan Schibet på Lattala hem

May 30. 1677.

21. Herads Rättens Sententia i nästföregående mål

22. Gammalt Register på Stensbåle och Nieta's Do-
cuementens, Propritat och Contenta. För det förre
 46. Nummer från år 1439. till år 1680. För det sednare
 17. Nummer från år 1567. till år 1615. Herads Rättens
 bortkomne en helt ^{helt} Nummer, från hvilket Register
 byter om: atd Ellybo Monson i Libo: Anno Dr.
Myt vill lofa till sig Stensbåle som hans fyfve
 ologlejon-jälet ad en villyfrämmande man, Kiländel
"Dengt Skråddare, förgle i Borgo Saka"; der till
 han, Monson, befyllomägtigt för K. Sväger Wilbone
Huse Poachion Fleming. Anno 1439. ad byta
 mellan Cerwid Anderson och hans fyfvekon, hans
 oid han skulle få blifve oid allt Stensbåle.
 Anno 1480. Haupten Kirstind byta med sine barn
 om Thesf Jaderens arf, derwid han för för lift
 lerna skulle blifve vid Stensbåle. Anno 1535. Jo-
skim Fleming hade köpt Stensbåle under the byde, men
 byden godt äger jemd löspingarne derfor. Medas son
 ges till förne godt vore: Passe Sifflands samt bröderna W-
lle och Eric Hakanson; omvend sig derfor sednare hafve bättre
ad lita gudst. Passe Sifflands tilledändig hafve Stensbåle
 på hans hufvud vagnor, och Bertille Hakanson and helt
ten, år 1545. Anno 1609. Den Kasin Eriksdotter til Macki-
la köpa hafve Stensbåle af Carl Henriksson til Sälontyfa
 och Pes. Peranson i Sarjabyl, ad derfor hufvud vagnor.
 På en liten papperstapp, som är fastad vid flerit af dette
gamla Register, står, med Wenzel Andrik. Postkirch hans til
Skifvud: til Mdt. han. Skennarby, Stensbåle och Nieta lege ad
under Libo domkyrke, men famnne är han. Herr Friedrich
Damprecht i "Aby" Sto by di dem hört emot Selas Stensbåle
la, Stensbåle af fulle Sagen Sacka, som af Sagman Rattus 1539.
helt fast fast / dette är af nya införd i N. B. af the
to Documenta

F A

□ 2

□ 2

□

□ 2

□ 4

W 3

✓ 6

□ 7

□ 8

□ 9

✓ 10

□ 11

□ 12

✓ 13

✓ 14

Stensbölö

1. Pågångt Instrument mellan Stensbölö och Djurbölö samt Stensbölö och Särkis Augusti 1734. ✓ B
2. Fordebok öfver de frälse Egendomar Häre i Öjstranten Lohon Wenzel Pothkirck och för tiden äger och possiderar i Nyland, nemligen: Stensbölö Sätergård, Sjölå och Mastils hemman i Niemo by alle belögna i Borgå socken samt Sattala hemman i Tenala socken Junij 3. 1738. A
3. Köpe Contract, hvormedels Wjlt: J. W. Pothkirck af Amiralitets Capiteinus J. Narkman erhållit alle de ängstegar som finnes på Stensbölö vid Stensbölö gård, och quittence på köpskillingen Mars 20. 1738. A
4. Harads Rättens Insebes på oförvärrade köp, jemte Uppbuds handlingarne Januari 20. 1735. A
5. Nanko Värderings Instrumenter på Stensbölö och Niemo Maj & Nov. 1754. G ✓
6. Nanko Värderings Handlingar 1760. G
7. Commer Collegii Besw ang: Sattala vederlag Maj 12. 1762. A
8. Randshöfdingens i Helsingfors Resolution om frälse hemmans skyldigheter April 30. 1764. E
9. Compromiss Rättens Utslag om råpunkter mot Ebbo Junij 9. 1773. B ✓
10. Agodelnings Rättens Protocoll, ang: råtvjsten mellan Stensbölö Särkis och Ebbo Julij - 1773. B
11. Agodelnings Rättens Utslag rörande Ängsköpet melån Lån Stensbölö och Seitlax - Herbacka September 18. 1776. B
12. Handlingar rörande Vägbyggnaden förbi Stensbölö från skären till Borgå; och Randshöfdingens Resolution April 3. 1777. E
13. Agodelning Rättens Utslag, ang: vägar mellan Stensbölö och Djurbölö September 17. 1781. B
14. Stensbölö Rikisomiss Besw af Kon. Gustaf III. egenhändig undertecknat, W. J. Pothkirck och dets Fru, Kristine Pagon Bjelms, Jure Comis författning, jemte andra testamntariska dispositioner Januari 24. 1786. A
15. Randshöfdingens Utslag rörande vägar från Borgå till Särkis säen Junij. 8. 1787. E
16. Randshöfdingens Utslag uti Påhågnads tvjsten mellan B

- 15. Stensbøle, Seilax, Njortbøle, och Ekbo, jämte ätt. Handlingar — Mars 14. 1804.
 - 16. Njortbøle-dölingens Instrument mellan sig föregående lägen, betes skogsmark. — September 3. 1804. B
 - 17. Extract af 1706. och 1740. års Jordbok för Nylands och Sawastekens Höfvingadome. — Februari 24. 1805. E
 - 18. Hårdt Pättens Utlös deri några bönder från Skofvabøle by pligtfaller för det de hörd öfver en Skensbøle tillhörig — ång. — September 5. 1810. F
 - 19. Fortskning öfver Brons Panten hvilka skola utgå för Majornt W. S. Potterichs egendomar — Januari 20. 1812. E
- men 28/1820

Tarkis Simons eller Wenzels Gård

- 1. Handlingar bindande till några mål emellan Enke Fru Capetainkan Nastro Christine Potterich född Hastesko och hennes gämnar "The Tarkis boer". Circa 1756. 1757. 1759. B
- 2. Kope. Deel a Simons Falscherman, utförd af Fru Fru Christian Pustokholm till Herr Sjötentens Wenzel Rudik Potterich. Quitto i köpställingen och kassanta Handl. — September 15. 1761. A
- 3. Hårdt Pättens gillade och fastställda Dom öfver jordbelning genom Skofvabøle, emellan Simons falscherman och Pelles skalle Aegmonts hemman, jämte Charta-döling — Mars 19. 1764. B
- 4. Laglig öfverenskommenelse emellan Capid. W. S. Potterich och Bonden Tarkman a Tarkis Pelles hemman, om ad samfält nyttja fiskewattnet och notdrift på Tarkis strand och fiskaläge — Augusti 8. 1770. B
- 5. Frivillig förening mellan W. S. P. och Pelles Tarkman, det Simons hemman brukar, förordad, om drifvat längt med allmänna vägar, genom Pelles äga, och till sjön — Mars 13. 1771. B
- 6. Aegdelings-Compromiss Pättens fastställda Deel a nytt nämnde förening — Mars 13. 1771. B
- 7. Skofvabøle förättningen d. Deel, angående Rörvapen vid Tarkis strand. — Decij 9. 1773. B
- 8. Skofvabøle, mellan W. S. P. och Bonden Tarkman i Tarkis a ena sidan samt Wetzjarvi boer a andra sidan, angående ävorten. Circa: 1767. 1768. — 1773. F
- 9. Hårdt Pättens Utlös, deri Tarkman Tarkman förlitad sig ad upatta W. S. P. för en eggnörd mellangårdsgård, — November 19. 1784. B

- 9. Härad, Rätterns Utflög ang: Repro. Solvate, anförande November 24. 1788.
- 10. Utdrag från Härad. Rätterns Protokoll, öfver Johan
Tarkmans tillfög ad i otid samma och utflögna vattret
vid en Myögnerna i Tarkis, samt Utflög i området April 7. 1789.
- 11. Rätterns Utflög i samma örel, deri Härad. Rät,
ent d. fastfälling och squalt-guarnen dömdes ad ned,
refusa. Februari 5. 1780.
- 12. Rönl. Kammer Collegii Handlingar, rörande vägen i,
stadsfästade och underhållande från Tarkis värd till
Doga sted. Afskrift. Mars 31. 1789.
- 13. Härad. Rätterns Utflög, angående Borgaren Carl Tark,
omt förpligtelse ad erfatta W. D. P. för oförligt skuren
ruud vasa. November 19. 1791.
- 14. Härad. Rätterns Protokoll och Utflög, ang: Borgaren Pava
Tarkmans klagan öfver ad W. D. P. latit intaga af
Tarkmans f. b. Ekris ang en tråkandig bit.
af den 19. November 1791. och den April 27. 1792.
- 15. Handlingar rörande Sateri fiketens förflyttning från
Herrbarka No 6. i Teitlav by till Simons falskhemmen
No 2. i Tarkis by svicket. En Rönsl. Kammer Collegii Utflög i
Den Original och en Afskrift af Rönsl. Kammer Coll. Utflög
Randhöfninge ombete i Heinola Utflög Juni 8. 1795.
Oktober 15. 1799.
Februari 20. 1800.
- 16. Rönsl. Coll. Utflög om förändringen af Simons till Wenzelgard April 8. 1800.
- 17. Härad. Dom om sakägna ad Tarkis ägor November 24. 1795.
- 18. Husegnit Instrument för Herrbarka och Tarkis Simons Juni 15. 1796.
- 19. Process mellan Wenzel Gard och Tarkis Pallas stallbarka
om ägande rätt till den tillhörning som egghornet
under Pallas f. b. Ekris ang. börjad den 24. Oktober 1808.
och afjord till Wenzel Gard förmån, genom H. R. M. stads Dom, Juni 17. 1812.
- 20. Rätterns Utflög af den 19. Oktober 1809.
- 21. Rätterns Utflög af den 15. Mars 1810.
- 22. Hans Rönsl. M. stads Dom af d. 17. Juni 1812.
- 23. Afskrift af W. D. Pottirichs Underd. Reson till H. R. M.

B
E
F
E
B
A
B
B
B
F
B

E
F
F
E
F
B
E
B
C
B

Seitlax Herrbäck

- ✓ 1. Extract of Reductions Commission in Stockholm
antkornens Bäfte ————— Juli 7. 1685. A
- ✓ 2. Extract of 1580. års Lands Ordebook och Annotations
länge på de falske Landbönder som är beviljda i Seitlax, Augusti 12. 1687. A
/ Det fören. Extractet är ställt till Sal. Majors Henric
Sjöfvarbögels och dess enke fru Ingeborg Grönfells swärsor-
Pagemants Quartersmästares Jansfeltz. /
- 3. Handlingar rörande Ryttnästaren W. bone Herr Lohs
Jansfeltz ^{ansökan} altså i sin Swärsor Ingeborg Sjöf-
varbögels, född Grönfeltz, vägnar för tillhylla sig Seitlax
hemmet eller Jäteriet, hvilket med reduction var
graverat, samt ett annat hemmet i Söder Wästaf-
ke. — Ären ärenne documenter och ett bref
åren 1685. — 1687. och ————— Januari 23. 1688. A
- ✓ 4. Wagn of Johan-Orgason Petman, på sin Herred, W. bone
Herr Ryttnästares Jansfeltz vägnar, — insin Herreds
Påttar, — äfver claffligt skogshugge ————— 1691. F
- ✓ 5. Köpe Afte för W. D. Pottrichs 1/4 delen i Seitlax
Herrbäckes Jäteri, gifwit af Herr Ryttnästaren Löftrun-
ten W. bone Herr Lohs Jansfeltz och dess fru W.
bone G. M. Glansenstjerna. Ekens gård den ————— Februari 23. 1767. A
S. 5. 1/4 delen i samma Jäteri, gifwit af Capitai-
nen W. bone Herr Herman Lohs von Durschhausen i ————— Maj 2. 1769. A
Norrköping
Ären flyskan upbuds handlingar —
Herred Påttars sätelöf i 2. Herrbäckes Jäteri ————— Oktober 15. 1770. A
- ✓ 6. Förtyg of Ofver Inspektören vid Kongl. Landtmätars
Contoret Christopher Saxell att i annan Charta öfver
Ebbö by, till Seitlax angörande, finnet in af Samuel
Petersen år 1708. upprättade ————— April 1. 1769. B
Herrads Påttars Löf, angående gjord äwkan på
Herrbäck. Härjemte ett bref från Palmis ————— Juli 7. 1770. F
- ✓ 7. Herrads Påttars Löf, angående gjord äwkan på
Herrbäck. Härjemte ett bref från Palmis ————— Oktober 9. 1775. F
- ✓ 8. Herrads Påttars afsagde Beslut, i afsceende åren af
W. D. P. gjord åklagan öfver: att Jagerstads boor uppe-
randiska för vallerit från ett till Herrbäckes hörer
de här ————— Oktober 22. 1776. B
- ✓ 9. Herrads Påttars Löf, ang. Ebböboarnes flyskighet att
upprätta Prägård mellan Ebbö och Seitlax ————— Januari 12. 1780. B
————— November 19. 1784. B

- 10.° D. S. rövande Seitler bysman förjagelse ad egge latta en ku för andel i ägårdsgården November 19 1784. B
- 11.° D. S. rövande jamne mål April 11. 1785. B
- 12.° Regulering Pattens Dom i ägårdsmängt teijla mellan Seitler och Elbo Augusti 12. 1785. B
- 13.° Harad Pattens Upplog och Pändkifning i Heinola Resolution November 21. 1803. B
- 14.° Devis, förteckningar genteser, rövande Seitler by af från land, gårdsgård Selvinger m.m. år 1768. 1777. 1788. och 1789. April 4. 1804. B

Nieto By.

- 1.° Harad Pattens Dom, angående räas mellan Sagman, rus W. bonn thru W. Johan Göös fälse Nieto by och de ti grannar, Militia bönderne af Kerko Stoby Januari 24. 1694. B
- 2.° Sagman Pattens Sententia i jamne mål Mars 20. 1697. B
- 3.° Sagman Pattens Dom uppi räerne mellan Nieto och Kerko byer Maj 12. 1700. B
- 4.° Harad Pattens Ex-Protocolle, huari eti litt Ängstrand Uddöms Var Thomsens hemman i Nieto Oktober 14. 1702. B
- 5.° Kongl. Maj:ts Resolution uppi Det W. Pottkirchs ansökan ad erode eti fide fälsch hemman: Sattala i Senala fö byla fj till tuorne hemman i Ny land och Javstebek Vän: Mattila och Uppjälä hemman, uti Nieto by och Rogga bocker, hvilka med 1707 är länta ifrån Glaes Munch eller Sag manens Göös arfvingar skola hinnfallit thru or ran, midelt gravation för Nidalox gård köpe skilling uti Uiborg Vän och Strönda Harad. Januari 16. 1733. A
- 6.° Pröving Pedrius utfärdade och med egentändig en der skrift bekräftade Dydes Prof: fö Capitainen Johan Wenzel Pottkirch, der han denne emot Sattala hemman i Senala afstärde till Proran, till erkännit se Mattila och Uppjälä hemman i Nieto

- Junij 8. 1739.
 A
 Paktkullet skriferit på Pergament med vishögande
 Riksvapen.
- ✓ G. Extract af Rordeböckerna ifrån och med 1698. Till
 och med 1736. om Gjälä och Mattila hemman i
 Niets By beskaffenhet om m. Cefernson Enno
 hemman i Wickjärvin By och Eggrit Soika. November 20. 1755.
 E
- ✓ 8. Utdrag af Ragsartz Protokollat ifrån Herr Cometerens
 W. J. Pottkirch's begäran hos Håradets Rättus
 om reprobud på Stensböle Säteri och Niets
 falsch by. A
- 2. □ Förste reprobudet den 24. Mars 1760.
 Andra S. — den 21. Nov. 1760.
- 2. □ Tredje S. — den April 13. 1761.
- ✓ 9. Strit mellan Niets och Kerko byar om Råskiljnes
 samt Håradets Rättens Respekt och med quarstid belägg märking Oktober 14. 1775.
 B
- ✓ 10. Rusttjänst- och Rordeböck längd på Niets By och Niens
 falsch hemman i Tarkis. 1777.
 E
- ✓ 11. Cigodelnings Rättens Dom i Rätvisst målet mellan
 Niets och Kerko. Maj 26. 1778.
 B
- ✓ 12. Utdrag af Ugod. Rätens Protok. i samma mål S. 29. 1778.
 B
- ✓ 13. Utdrag af Håradets Rättens Protokoller : den 5. och
 6. Augusti 1670. samt den 25. och 26. Februari 1698.
 angående Quornar vid Wackola Strom Maj 17. 1780.
 E
- ✓ 14. Cigodelnings Rättens Dom uti Rätvissten mellan
 Niets i ene sidan samt Wackola och Affhala
 byar i andra sidan. November 7. 1780.
 B
- ✓ 15. Rongl. M. statts Utlöf uti Majoren W. J. Pottkirch's
 Resur ifrån Cigodelning. R. tens Utlöf af den
 7. Nov. 1780. / med Kon. Gustaf III:s egenh. nomenklatur / Oktober 15. 1783.
 B
- ✓ 16. Rongl. Commerce Collegii Utlöf uti W. J. Pottkirch's
 ansökan om jernbruk af Niets hemman mentel
 beviljad till 24. deli mantal hvardera / Oktober 15. 1783.
 E
- 17. Cigodelnings Rättens Utlöf i anledning af Skatte Rusthållares
 Tyskas, i Wackola, anförde Resur ifrån remitterad tvistemål
 invid Angs och Skogsbygd mellan honom och W. J. Pottkirch, Juli 24. 1786.
 B
- ✓ 18. Beskrifning ifrån Niets falsch bys ägar, afrottla
 junte en sätning och en kalkeyl af Eukender 1795.
 B
- ✓ 19. Rongl. Kammar Collegii Utlöf i bevilja för Niets ad bebygg
 och underhålla den s. d. Kerko by Maj 10. 1803.
 E

Alla de 20. Numrer föränd. till Nyvärde Ständiges Linné 18. 11. 52. 2. A. Ragner - Herr P. Malmström.

11. Præfektoren Pålens i Dage Patoell, ang: Sargens
 och Gästgävarn C. F. Pernberg, Oplagsfaren Johan Hindors
 och Kammarens Johan Eriksson Skules till
 afl: Öfwaste Öftranten Paulin och Öfw. Rigt Com
 missarers Mörns arfwingar ————— Februari 14. 1884.

S. Patoell öfver W. S. Pottkirchs ansökan om
 intäckning i J. Hindors gård, hus och åker. ————— Jan. 24. Nov: 1894.

S. Patoell, i anledning af begärd förnyad intäckning
 på J. Hindors. ————— Jan. 25. July 1803.
Leant en fullmakt, en intyg och en Måta.

12. Utdrag af Hårad Pålens Patoell öfver Sand J. Skales
Sewans förpliktelser och redvijs för d. ena bortkomna
bränvins panna i Djurböle. ————— November 14. 1885.
En Afskrift af samma Patoell.
Denne Handlingen till S.

13. Pungäls om Söderbrändes sammantred, i sögen om
entvång genom Fällpund. ————— Augusti 28. 1886.
Hårad Pålens Deput i denna vägaoffar. ————— November 10. 1886.

14. Sandhöfdingens Utslag om Djurböles Repktioning. ————— Utsigt, Lestij — 13. 1896.

15. Öfver Afhandling mellan Majören W. S. Pottkirch och Rigt
Commissaria Mörns arfwingar, där de på sinare emot
erhållandes af Salskemmanet Jon Miks Gård i Brecklinge
Söken och vestra Perik af Rönungs Perik Sverige, till sin
före transporter, halpa Djurböle. ————— Septembar 21. 1897.
Utföljs af en förklarings Guiten på Jon Miksons Gård till
Majören Gustaf Vagerbjelm, den 3. Oktobar: 1897. och en
Afskrift af dess samma Guitensen.

16. Imission ansökan i halpa Djurböle af Majören
W. S. Pottkirch; Sandhöfdingens Utslag deröfver och
de i Repkonan uplästa Pungälsres. ————— Mart 5. 1898.

17. Heve och Ågo-lyne Instrument i Djurböle.

18. Tomt-delning Instrument i S.

19. W. S. Pottkirchs departemang till sin son Carl Eduard
i halpa Djurböle. ————— Septembar 2. 1813.

20. Verklige Kammarherren och Ridd: G. S. Pottkirchs
erhållene Imission i halpa Djurböle. ————— December 19. 1816.

21. 22. 23. Skizze bif. och handlingar; Djurböle lysningar; i Stockholm g. g. g.

Årbörliga Dokumenter, fullmaktar, dispositioner,
Acceptations Instrumenter, Quittenser, rekongor,
antekningar, correspondens, m.m.

1. 2.° Förlikning mellan bröderna Gabriel och Johan Wentzel
Pottkirck i anseende till det faderlige arffwodet Kallitz
uti Wannepåsko socken och Dorphyke distriktet belä-
get. Gabriel D. sedwas till Johan Wentzel D. på
sin häre hufwud Anna Margareta Häggskos wagnar,
anulda af arffwode i Säteriet Högbole i Senala socken,
Reytkälle Westoby i Pojo och 2 bondhemman i
Wicktis socken och Wicktisjärwi by beläget, emot Johan
Wentzel tillkomande af arffwode i godet Kallitz.
Swenne exemplar, ett på tyske original och ett på
Swenske. Säterade Sorpet och

Pennij 8. 1733. III

Skizmit: En samfjordig berättelse om Ryttmästern
Wenck Häggskos swarstäncker då han blif skickad
i Mitau år 1704. Gifwen den 3. Julij 1733.

3.° Förlikning till Johan Wentzel Pottkirck om flera och
reverser uti finske goden. Kallitz

Pennij 16. 1733. IIII

4.° Tysk afhandling om förgående arffwärd. Narraske

Auguſti 24. 1733. VII

5.° Wänlig förlikning mellan Johan Adolph Häggskos och
Johan Wentzel Pottkirck om arffwode efter den föred
förelidar och den födrent swarförelidar: Ryttmäste
ren W. born Herr Lars Häggskos och hufwud fru W.
born fru Sophia Götz. P. A. Häggskos behåle
Westerl. Säteri med Wrono Reytkälle i somne by
och den storkupat tillhörande andel uti Wicktisjärwi;
P. W. Pottkirck fick, på sin frus Warbo Christens
Häggskos wagnar: Stensbule Säteri och begge Wicte pål
skömmen. Säteret Högbole gård i Senala

Martii 29. 1738. IV

6.° Kiftes och Equidation Instrument emellan afl. Cor
nithen W. born Herr Carl Häggskos och hufwud fru B
W. born Helena Christens Knorrings Han. d. 9. 1709.
hon, 1718. arffwärd Swarstäncker Säteri beläget uti
Rek och wa en Säteri. Den sate egendomen bestod
uti: Högbole Säteri i Senala socken
Sattahel gårdhemman i Senala socken
Wicktisjärwi h. f. gårdhemman uti Wicktis socken
Westoby Wrono Reytkälle i Pojo socken.
Förädlad i Högbole och

Martii 28. 1738.

7. Sullmagt for Comiteni Wentzel Fredrik Pottkirch
 ad bevake och tillfare sine samaspees med och angelaen,
 beten efter Capitainen Peder Wentzel Pottkirch. Under
 tecken af, jernte signetur, af: Karro G. Hæstskoo,
 Adm. M. Pottkirch, Daniel Pottkirch, Sophia
 G. Pottkirch, Fried. Amiroff, G. D. Toll, Carl
 R. Christubbe och Fried. Sinderantz / säjun för
 myndare i Norge i Stensbøle. —————, Januari 3. 1800. VII ✓
8. Testamentarisk Disposition af Christina Pottkirch
 född Vagerhjelm. Stensbøle. —————, Augusti 24. 1800. VII
9. Rongl. Soca Hof. Patts förordnande för Comissionen S. P. Pott-
 kirch att vara förmyndare för apl. Petrus Peder Wentzel Pot-
 kirchs dotter: Margareta Charlotta. Stensbøle. —————, Oktober 19. 1800. VII
10. Rongl. Soca Hof. Patts förordnande för Majoren W. J. Pottkirch
 att vara Curator i boet efter Öfverste Söjtmannen G. D. Christubbe. —————, April 23. 1801. VIII ✓
11. Anteckningar af W. J. Pottkirch öfver de följande
 afkastning m. m. på flere ark och löfsblad / —————, 1802. IV
12. Derätliche till Dinga Hædbælling af
 W. J. Pottkirch om jordbruket i Norge Socken och
 om Potatoes odling. —————, IX
13. Händingar, räkningar, qvittningar, bref m. m. rörande
 de mest Sinderantzke och Tøllske arvsaffärer.
 Sjök, ombunden flack. Åren mellan 1760. og 1800. —————, VII ✓
14. Händingar, räkningar, qvittningar, bref m. m. rörande
 de Vagerhjelmke arvsaffärer. Åren 1751. till og med 1800
 Sjök, ombunden flack. —————, VII
15. In många gamla Förtvuddomen. —————, IV ✓
16. Sæning mellem Sagmannen S. C. von Møien och
 hans fystes samt Gøviske arvsingerne, ang. de på
 fænnat forden af 13. delar i de Melkale i Njøno
 belagte Sæteri. Rongl. M. Stals Hof, dat. —————, Januari 26. 1807. VII ✓
17. Utdrag af Sockenstamme Protocoll, rörande Pank
 delning i Hæstskønt litleten i Norge Socken. —————, Augusti 16. 1805. IV ✓
18. Rongl. Soca Hof. Patts Dom af den 11. Decembris
 1804. i mælet emellem Majoren W. J. Pottkirch
 å ena och Handelschef Christian Conrad Sæpæud
 Søn på andra sidan, angående den föres pålyktan
 att beom. Handelschef till honore vore förpligtig at
 gifve betalning för 30. Danner Dæg, och
 Rongl. M. Stals Dom i samme sak. —————, Mars 3. 1808. IV ✓

19. Kongl. Maj:ts Dom, i målet mellan Majoren
 W. S. Pottkirch & ene samt Majoren A. S.
 Rosenlund och Carl Fredrik Segerstale å andra sidan,
 ang: Sökandens påstådda löfningssätt, i grund af K. S.
 i Odelige Privilegium af den 16. Oktober 1783. Till
 Säteri Huset, hvilket Rosenlund pantsat sina
 fidejumper till Segerstale försaldt. November 23. 1798.

20. Mål mellan Majoren W. S. Pottkirch och Capi-
 tainen W. S. Toll å ene samt Kapellerna Stalki
 as Godlund å andra sidan, rörande Kappe-
 iättigheter som denne fidejumper fördratt af de för-
 sät Sorpare. Beslut den 21. November 1800. Af-
 gjord genom Hof Rättens Utslag den December 1. 1802.
 Måga Vistytligt.

21. Dokumentering Instrumenter m.m. efter: mellan den 17. d. sept. 1832.

- a. Den Capitainen Elisabeth Pottkirch född von
Schön. Född den 5. Julij 1781.
- b. Capitainen Peter Wentzel Pottkirch
Stensböl den 29. December 1759.
- c. Segerstale Fredrik Pottkirch. Årby den 18. Aug: 1763.
- d. Den Capitainen Barbro Christina Pottkirch
född Skjölke. 16. April 1781.
- e. Den Majoren Kristina Pottkirch född Seger-
hjelm. Stensböl den 13. Junij 1810.
- f. Majoren Wentzel Fredrik Pottkirch
Stensböl den 11. Mars 1814.
- g. Den Majoren C. S. M. Aminoff född
von Engelbrekta. Raumo den 22. Febr: 1828.
- h. Presidenten m.m. Erikare Carl Fred: Pottkirch
Wasa den 11. Julij 1832.

22. Auktion Protokoll öfver C. S. Pottkirchs
försaldt äfthylliga effekter å Stensböl 1842.

23. Mantals förteckningar samt å flere årg in
komster från Egendommarna

24. Ritningar till Stensböl byggnader

25. Magasin Räkningar och
Resolution om dit å Stensböl inväntade
färdige Magasin, den 22. Febr: 1781.

26. Räkningar å Stensböl Graf-Byggnader
Öfverståthållaren

Vertical marginal notes on the left side of the page, including Roman numerals (VII, VI, V, IV, III, II, I) and checkmarks.

Vertical marginal notes on the right side of the page, including Roman numerals (V, IV, III, II, I) and checkmarks.

✓ 86. — En mangt Genealogiske Tabeller af uypdaler
børns Pottkirchske familier.

V

✓ 87. — Stamfle., zild 1850. af Kopieret, af Kgl. Pro-
phan i Borg. Hær. P. Chr. Seeborg, efter en
gemmel, myk. & illufarea, af Gabriel Pottkirch,
Christiansbor. 1701. 3

V

88. Dagsorden efter frit. D. d. Pottkirch 2 Sept. 22 1866. III

89. Dagsorden efter frit. D. d. Pottkirch 2 Nov. 27 1868. III

id.

III

III

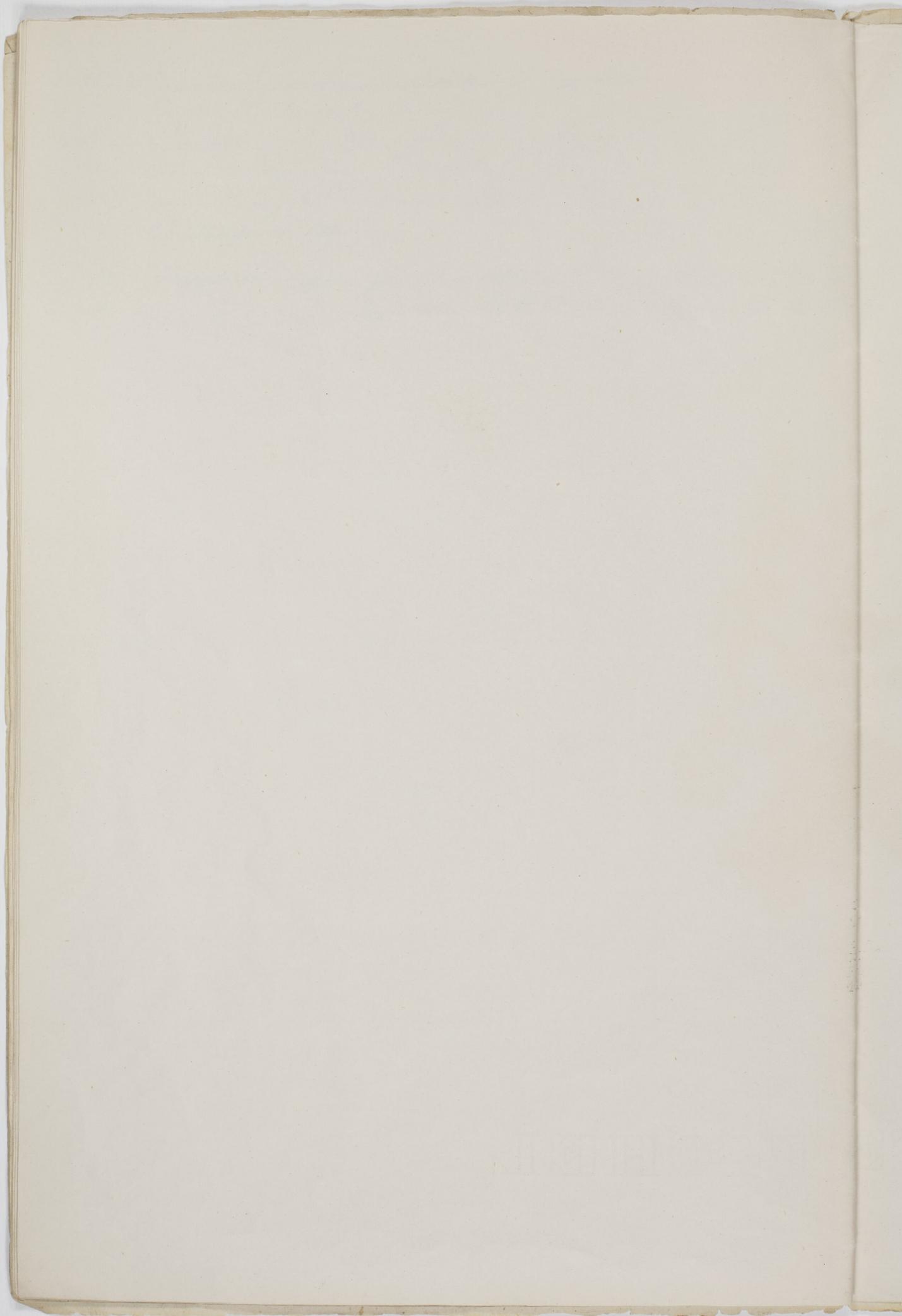
VI

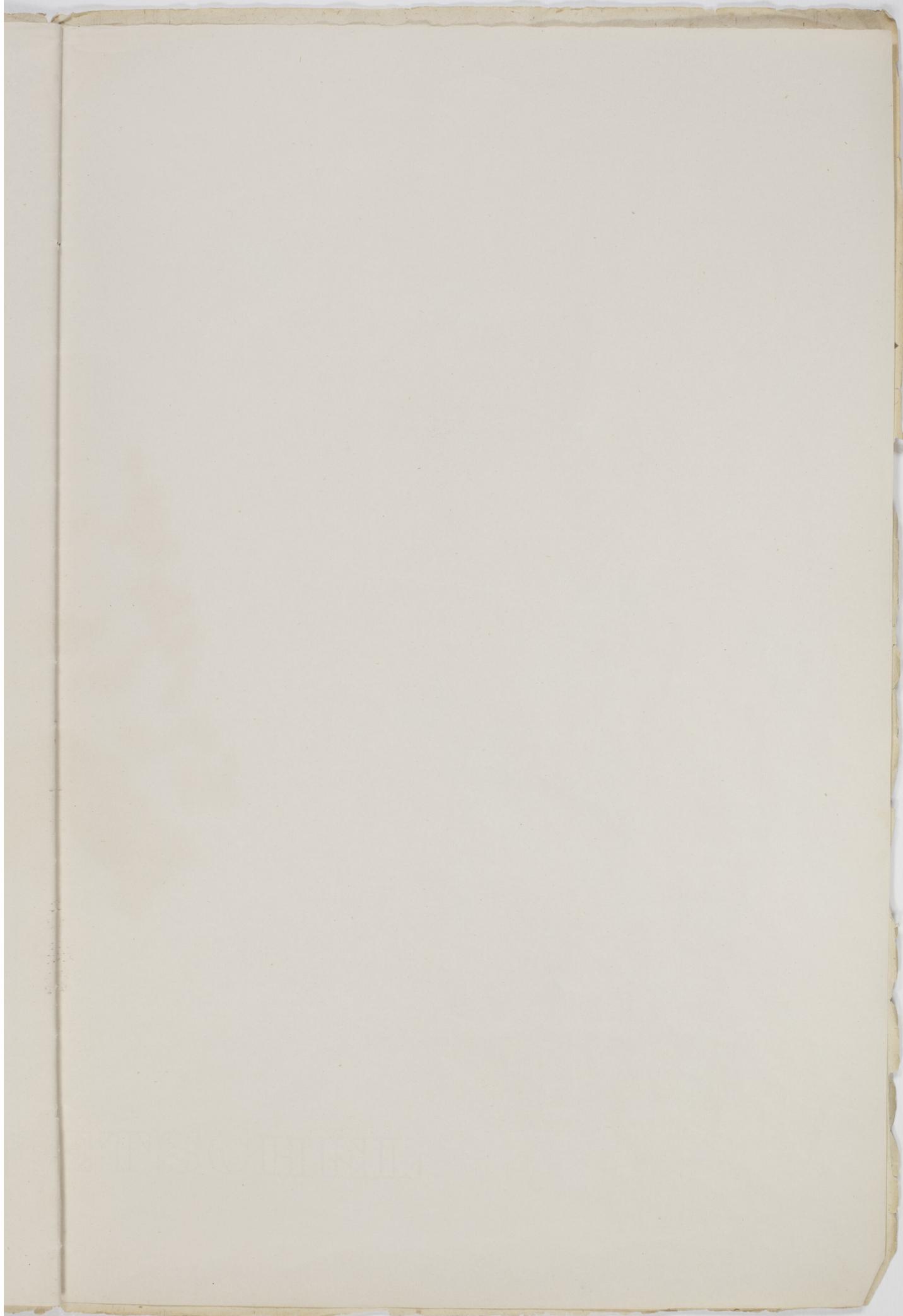
VII

ed.

VII

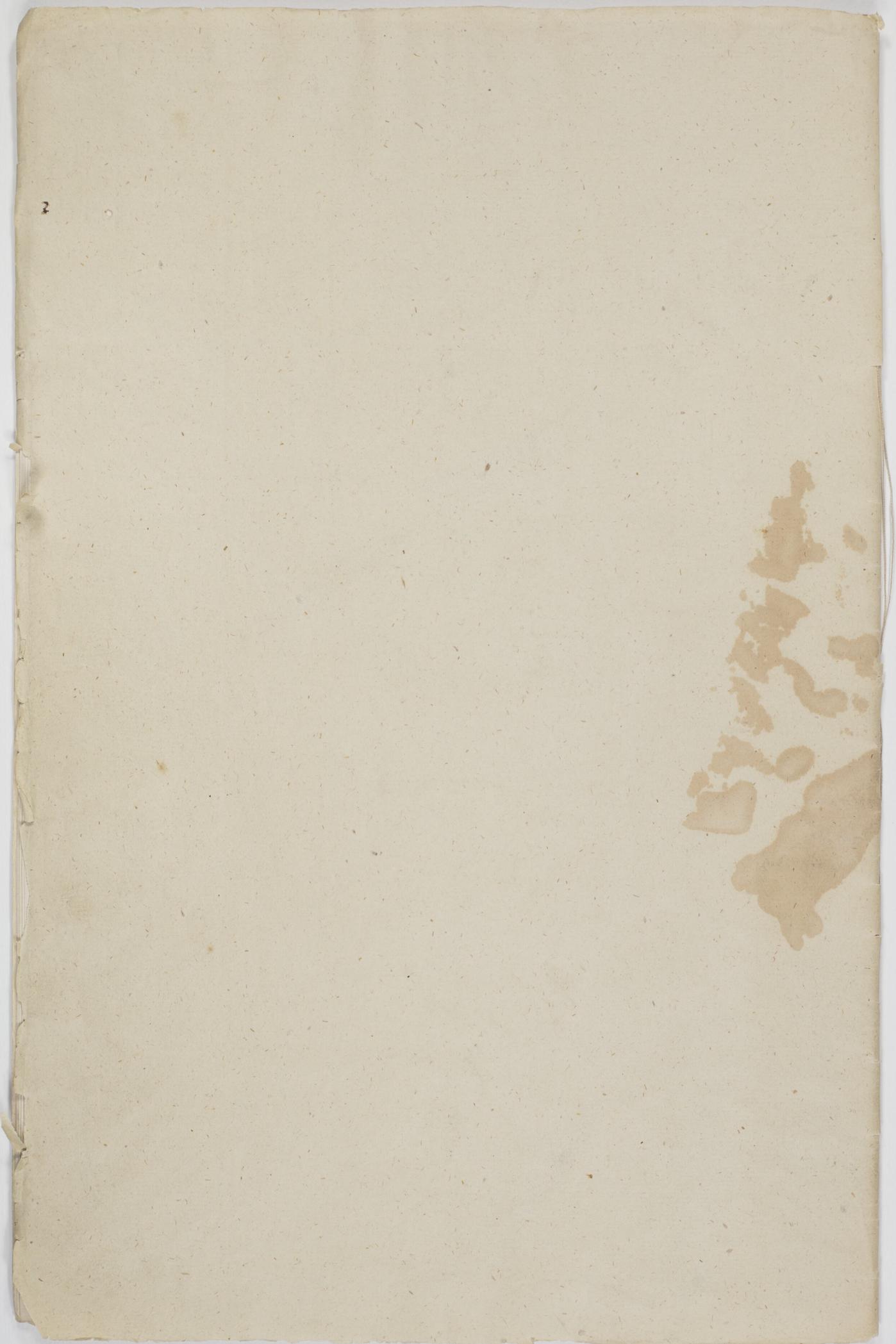
VII











Om saar:

Nieto:

- ✓ Emellan denna by och Kurika 1694.
- ✓ $\frac{S^o}{S^o}$ ————— $\frac{S^o}{S^o}$ ————— $\frac{S^o}{S^o}$ — 1697.
- ✓ $\frac{S^o}{S^o}$ ————— $\frac{S^o}{S^o}$ ————— $\frac{S^o}{S^o}$ — 1700.
- ✓ $\frac{S^o}{S^o}$ ————— $\frac{S^o}{S^o}$ ————— $\frac{S^o}{S^o}$ — 1775.
- ✓ $\frac{S^o}{S^o}$ ————— $\frac{S^o}{S^o}$ ————— $\frac{S^o}{S^o}$ — 1778.

- ✓ Emellan byn och samt Cepkalo och Wackala 1783.
- ✓ " " samt Kurika, Kuntala, Wackala och Cepkalo 1806.
(var 1860 länd till Nieto bygd)

Jarkis:

- Emellan Simont och Neller. 1795.
- ✓ Lösan emellan Jarkis och Stades 1847. —
- ✓ Skotsdugt i Jarkis viken 1870

Stensbale:

- ✓ Papusäter emott Ebbo 1773. 73.
- ✓ Emellan S. och Sjurbale 1781.
- ✓ Delringt inthom: emellan Stensbale, Seittax, Sjurbale, Ebbo. 1804. —
- ✓ Lösan emott Kräkån 1780. —

Seittax:

- ✓ Omkring byn 1768.
- ✓ Delring emellan hemman 1783.
- ✓ Revis, förtäringar och gultenar, gårdsgärdsdelning m.m. 1768. 77. 88. 89. —
- ✓ Avarje hemmansandel. 1784. 1785.
- ✓ Ebbodis förpliktelse till uprätta sägar 1784. —
- ✓ Dom i tvisten emellan Seittax och Ebbo 1785. —

[Faint, illegible handwriting on aged, stained paper]

Vägar och broar.

Stensbåle:

- ✓ Rörande vägbyggnaden förbi Stensbåle från skären till Borgå stad 1777. - N:o 10
- ✓ Rapport om vägen till Borgå stad från Ebbö grän som Stensbåle. Uppgjord 1858. -
- ✓ S. o. arg. iöftakning från Vinsö till Borgå; uppgjord 1858.

Tarkis:

- Cengärdar en bro 1756. 57. 57. 57. -
- Om en grunda flytning 1757. 58. -
- " en bro vid orogtkällan: 1758. 58. 59. -
- " vägen från rån till staden: 1789. 1787. -

Niuto.

- Bestämde att bygga J. K. Ruskä bro 1803. -
tillsammans med Tarkis präst.

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

1. *Verhandlungen des Reichstages* Leipzig 1885.
 2. *Lehrbuch der Geographie* 1887.
 4. *Geographie* 1891.
 6. *Geographische Anstalt* 1908. *afur* 2110.
 8. *Lehrbuch der Erdkunde* 1916.

Lehrbuch

1/2. *Verhandlungen des Reichstages* Leipzig.
 3. *Lehrbuch der Erdkunde* 1885.
 4. *Lehrbuch der Erdkunde* 1885.
 5. *Lehrbuch der Erdkunde* 1885.
 6. *Lehrbuch der Erdkunde* 1885.
 12. *Lehrbuch der Erdkunde* 1885.
 16. *Lehrbuch der Erdkunde* 1885.
 18. *Lehrbuch der Erdkunde* 1885.

af h[...]
Afskrifninger, delninger, hvededyr m.m.

Sarkis, Wentzels gård

— Jorddelning mellem Simon og Peltus herom
men i Sarkis 1764. —

— Om fiske og Næddragt. 1770.

— T. Sarkisens forpligtelse ad gærde 1794.

— L. Sarkisens 1^o — ad nytte afsløgt skens wapa. 1791.

— 2^o — klagen p[er] et forfarande i heret
p. h. Ekroer ang 1792.

— Præp ang: skenden ved Ekroer ang 1812.

— Hvededyr p[er] Wentzelsgård. 1855. —

Tillægning 1852, juf 1812

Sestler Herrsæbe

✓ Uddrag fra Chartebeskrivelse. 1768.

✓ Nytt afskrifning, gårdsgårdsdelning m.m. 1768. 77. 88. 89.

✓ Delning af Sivovallen. 1797. —

✓ Hvededyr tilfremmet for Herrsæbe ved Sarkis Simon 1797

✓ 1^o — 1^o — 1^o 1849. og 1854. —

✓ 2^o — 2^o — Steen's Forp 1849. —

Nioto :

- ✓ Sveptornal rörande ägor och skogslyfte emellan
Wackala Tyskar och Nioto. 1786.
- ✓ Beskrifning öfver afsmälte ägor 1795. -

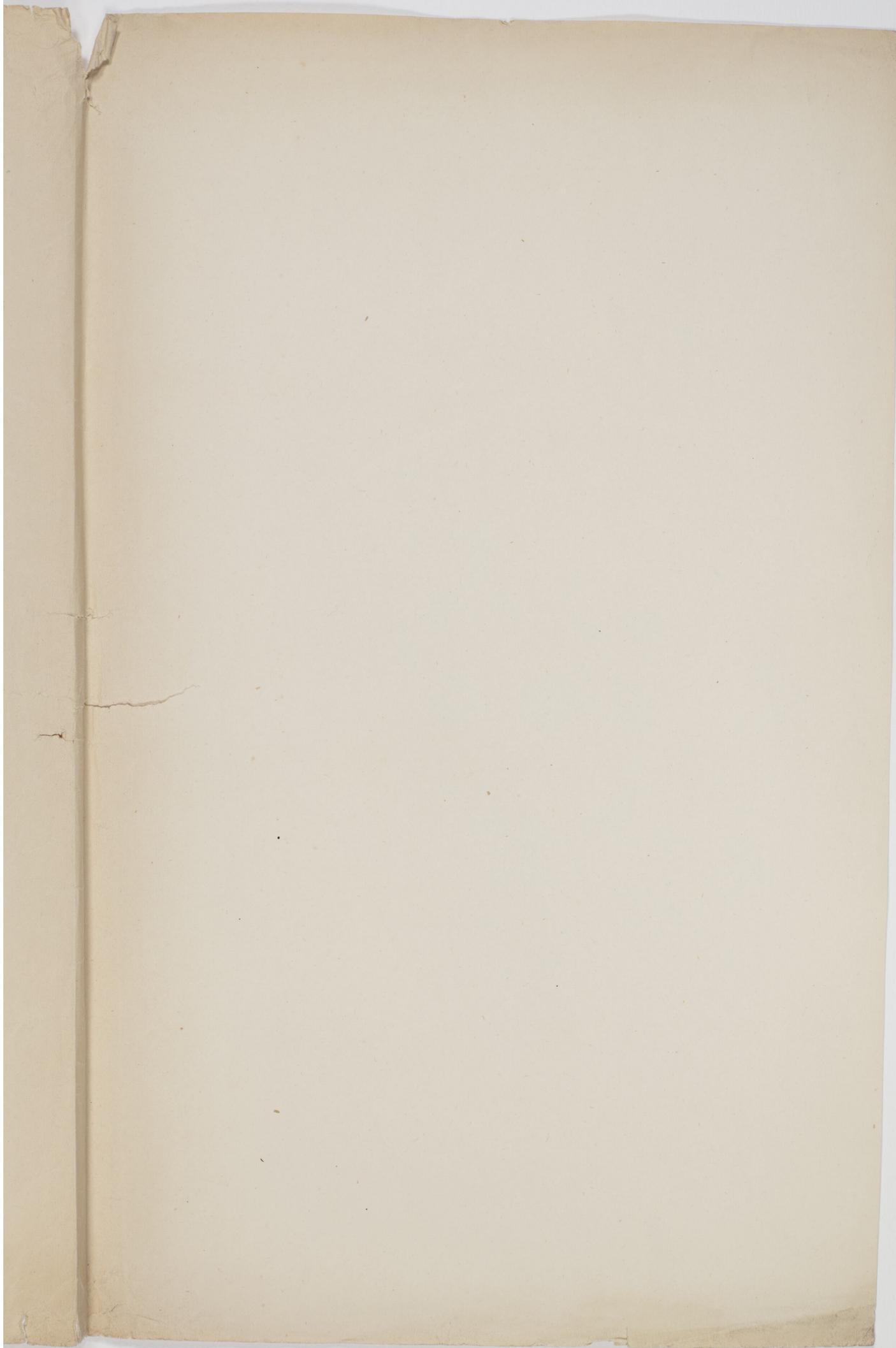
Storpöle :

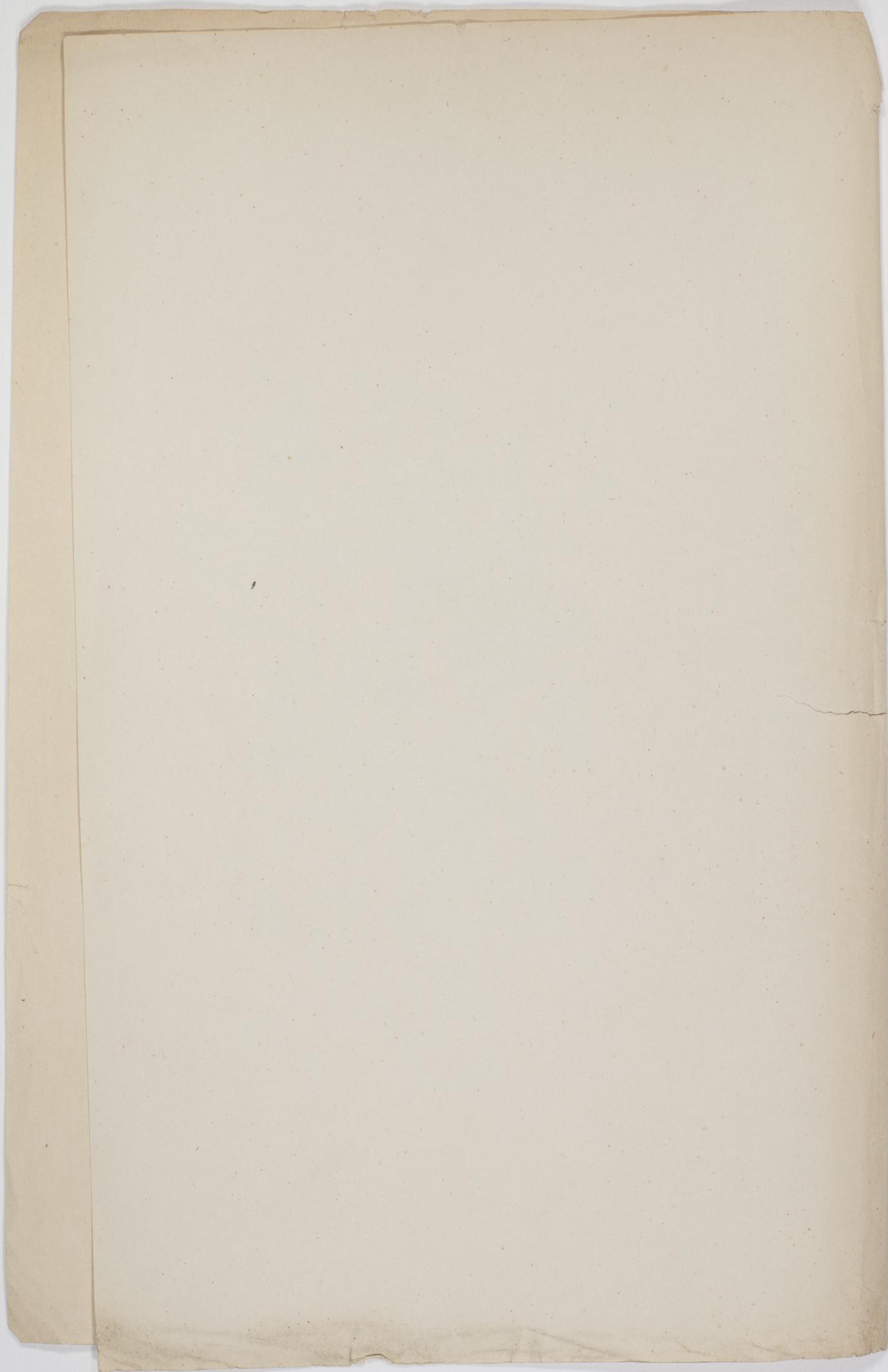
- ✓ Cinglyfte med Seitlar Herrböke 1776.
- ✓ Gardesgårds delning emellan Storpöle och Elbo
förr Seitlar och Bjersböle 1804.
- ✓ Torp ägor afsmälning 1814. -
- ✓ Synskrift för 3:re Torp 1830. -
- ✓ Hägnadslyfte emellan Storpöle, Bjersböle, Elbo
och Seitlar
- 1870-51 med Tysk afsmälning

Köpebref och Kontrakter:

- a ✓ Dyttis handlingar ~~om~~ ^{arg:} Seitlax Säteri och ett hemman i Söder Weichsk. - Cir 1688. -
- b ✓ Köpekontrakt arg: ängstugar i Åkerön. 1732. -
- c ✓ Köpebref arg: Simon hemman i Jaskis 1761.
- d ✓ Köpebref arg: Seitlax Herrboke. 1767. 1769. -
- e ✓ Kontrakt med Stenar Torparen 1820. -
- f ✓ S^o med Bjurbåle länborden 1820. -
- g ✓ S^o med Öfver Norrnat Torparen 1822. -
- h ✓ Vikkontrakt arg: Storgård, Döbber och Staffard 1831. -
- i ✓ Cefthandling 1832. -
- k ✓ S^o ~~arg:~~ ^{arg:} Bjurbåle 1838. -
- l ✓ Kontrakt med Niets länborden 1843. -
- m ✓ S^o S^o S^o 1849.
- n ✓ Köpekontrakt arg: Bjurbåle 1852. -
- o ✓ Kontrakt med Stenbåle Torparen 1852. -
- p ✓ Dyttis Bref arg: Niets: 1733. 1739. -
femt upbuds handlingarne 1760. 1761. -

[Faint, illegible handwriting on aged paper]





Reverser.

Stensbåle:

- ✓ Öppnaste väder Stensbåle och Löss
- ✓ Gamla Mantel- och andra förtäckningar.
- ✓ Förslag, ritningar och planer till byggnader 1814. -
- ✓ Inventarii förtäckning 1817. -
- ✓ Arg. Öfverhirds kreatura-Contract, Memorial, Ref. m. m.
- ✓ Bårho värderings instrument för Stensbåle och Niets 1754.
i Länshandlingar 1760.
- Individer förfallningar 1786. öfverförd till Stensbåle

Tarkis:

- ✓ Landbeskrifning väder Löss och Löss
- ✓ Beskrifning arg. kreatur drifvande till sjön 1771.
- ✓ Beskrifning Löss och jordbruk längs för Niets och Tarkis Löss 1777.
- ✓ Arg. förfarandet med en nydjuren. 1779.
- ✓ i Rensköldskata anseende i Tarkis 1788.
- ✓ Cirkulär skuggadande i Tarkis Löss 1791.
- ✓ Beskrifning Säteriskritikal förflyttning från Herrbåke till Tarkis Löss. 1795. - 1800. -

Lellan:

Utdrag från Öfverste Lellan

Rätt:

- ✓ Orig. Quorra i Waikola förs. 1670. 1698. -
- ✓ Fördebakt extract från 1698. till 1736. -
- ✓ Promission och Notiser. 1780.
- ✓ Mantals jernskrivning 1793. -
- ✓ Förbud emot skuggförföljning 1810.
- ✓ Elias Wilkman's vänting 1843. -
- ✓ Auktions protokoll 1849. -

Öfverflyttigt:

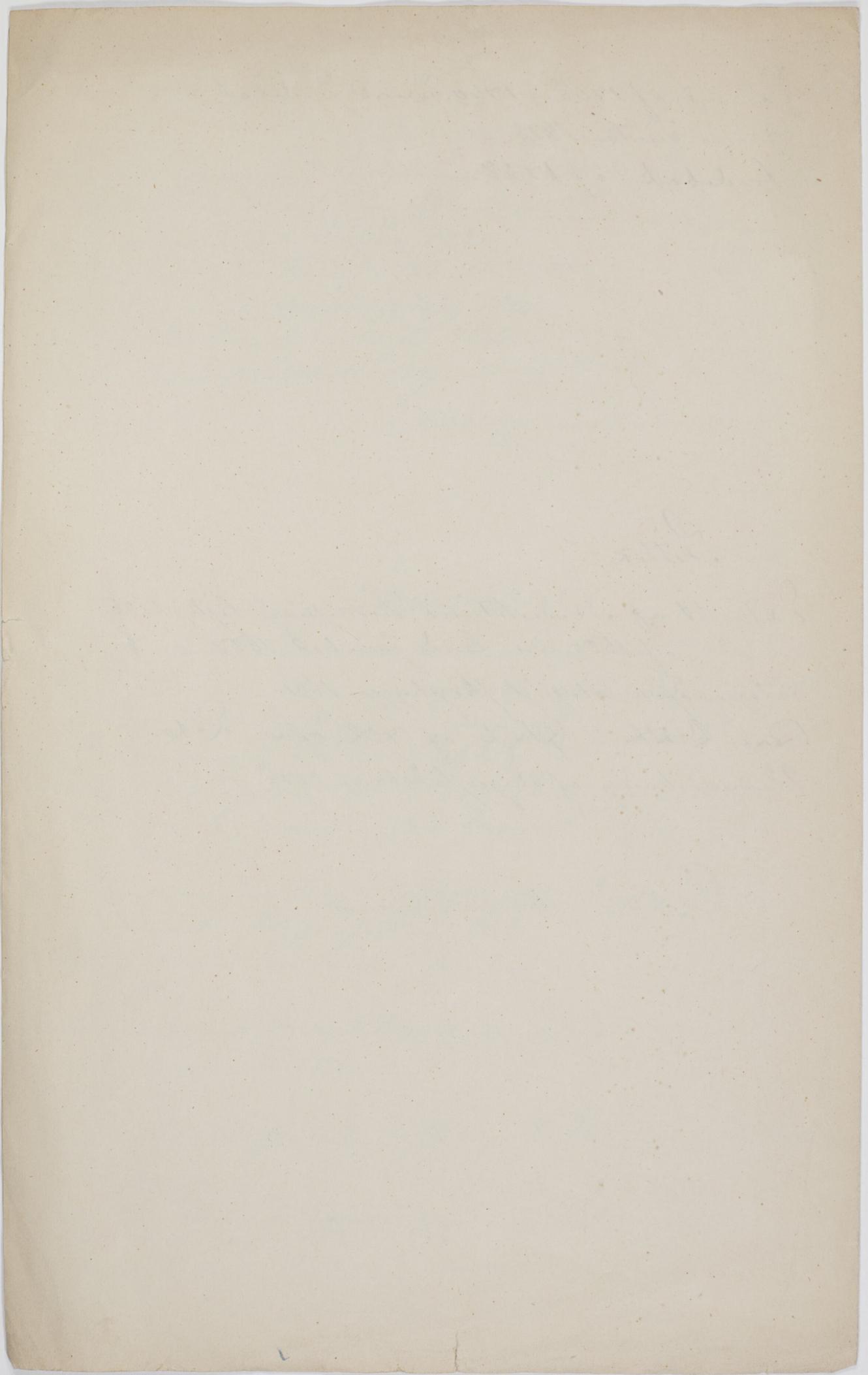
- ✓ Nota å en mängd gamla handlingar från 1637. - 1727. -
- ✓ Certifikat om äfverflyttningen af skattning 1797-1812.
- ✓ Mål med Handelsbrevet Lapsee och Sönn 1794. -
- ✓ Räknelser i f. b. Odelslekterens 1795.
- ✓ Orig. lösningsprätt till Säteriet Flumellund. 1798.
- ✓ Mål ang. kappaffigter från Torp och Kaplan Gällund.
1800-1802. -
- ✓ Berättelse till K. Maj. Hushållningssällskapet om jord
bruket i Borgå förs. 1802.
- ✓ Orig. Odelsl. Lånbandens förtiglighet under krigsåren
1805. -
- ✓ Rättshälsing och Saldat Vaxarid- affigter samt be-
viset avseende för 1812. -
- ✓ Pröande af projektet flötvi i Sappströf. 1860.
- ✓ Protokoll ang. en utomordning. 1860. -
Inteckning i Lånbandens änderas jord 1860. -
- ✓ Fördebakt af 1734. -
- ✓ Orig. Sattala Udeslag. 1762. -
- ✓ Balanskononant skjutskyldigheter. 1764.

- ✓ Extract of 1706-1740. *Ärend jordebok.*
- ✓ *Krono ränta 1812.* -
- ✓ *Jordebok of 1728* -
- ✓ *Länmägen 1781* -
- ✓ *Denia ferdin 176* -
- ✓ *Kven 1874* -
- ✓ *J. de julem...*
- ✓ *Kunnsland uppm...*

Seitlar.

- ✓ *Extract of Reduktionens Kontrakt lista 1685.*
- ✓ *L. of 1580. *Ärend jordebok 1687.* -*
- ✓ *Flegan öfver olafligt skogshygge 1691. -*
- ✓ *Reg. Bratherii Skatte af 1702. öfver Lbde. -*
- ✓ *Udandikning af Sager Stadbaer 1776. -*

✓ *Uren ämne*



Register

St

St. Paul
guy

4.

Offkräft
Köpa
godst.
Köpa
Lögman

Register öfver Stenböhle Gård, Lögman
Lög Repertit och Contents, uti Borgs Sak och
Saken belögen.

År 1439
d. 14. Mars.

4. —, Elfbeto Monson i Åbo bekunnar och kungior, the
honom tilkiänna gifvit wakt, at hanz fystes i Sten-
böhle hade fildt oslaglig jid godz för: de Stenböhle ä
en willefiammande man, för owitterlig, betändet
Deng Skräddare, föigte i Borgs Sak, hwar för
han giord befeuyare wälborna herrn Poastern
Sterning, för W. n. fände, lullomjändig och mack-
tig, på sine wagnar, at table öfver för: de godz
och til rygge halle thet slaga köp med lagen,
och löp til föp of Deng Skräddare för fadans
pänning för han thet öfver gifvit halle. Lik-
wist för han thet self personligen tilfades wor,
dwarför beder han alle gode män för för lagh
och wäro föltia, at the för guds skuld och för
rättwiffan, late honom weidlaras för mycket
för wäro är och Lagen uttröjter. / gammel Ge-
ria: / om Stenböhle på rygge förmält stas,
År 1439 d. 14. Mars. Men: dagh om
wintren

14

Uthi dandermannen närwarande giord et byte emellan
Carlewidh Anderfon och hanz föstion, the för föp
Oloffon, modt för föstid, at Carlewidh Anderfon skulle
blifwe wiidh halft Stenböhle, Söngw. Oloff Oloffon
widh annat halft, och hanz brader widh Wätköppin
och Hingebij, haupten Ingeborg widh Söngw, Pagnil
widh Karlebij, och bader för: de Carlewidh Anderfon
at han skulle för blifwe widh all Stenböhle, med
fadans föstid the Söngw. Olof Oloffon skuld blif-
wa widh Nynis medt fadans tilägna för Carlewidh
fick thet i jid fadans med alle i ång och lith,
marken och i föp wälta utof Stenböhle, och arfwir-
garn gifvit Carlewidh Anderfon alle löpne til för
gärden woro bade död och ewig, och thet för han
bortpund jati i Borgs Saken, medt fadans föstid,
at bytet skuld stas stadigt och fast. Men om man
berst: Carlewidh will thet regel hinda giöra eller
hinda lötha, te skulle han utgipa thet löd
om wijt wist, / och förtidhet Anders
Toppa regel thet emoot at byte. W. fadant by-
te widt X wakt. 10. mark.

1439

Haupten Rindin i Stenböhle bekunnar med jid öfver
bref, at hafwe giord et byte medt sine barn, om
thet fadans arf, i dandermannen närwarande,
Suffen Monson föigte i Borgs och H. Pinnor
Mulle Kirskirkw. the fadans stas, Erik
Dotson Skradsköfvinge, Henrik Oloffon i

Regeret och flere gode men i fa' ordet, at
 bente Wierlin skulle blifve wid Steenbøle sin
 leifstona, och flere sine gode som henne self
 wont tilhøde, och hennes som Orved blifve wid
 Samson Oxenæs mede jødane, wilken at den
 skulle hofve af Steenbøle tredingue af eet
 marken och angrebøl. Item hennes søner
 bara i Sjælland skulle hofve een gård i Norra
 Finland som hette Røpeler, och desz mægt Oleff
 Olofson blifve wijdh. Dagsby och halvve Geare
 rone i Tjersløby. Item hennes søgter Tjering
 blifve wijdh. Skjibkø og hennes andel i Tjers
 løby medt annen halvdelen i quarnene the
 under legger, samt hennes dotter Ingeborg
 blifve wijdh. Seethøle og et godt i Høllinge
 Søder i Skjiltromsby, och desz søgter Pedes
 Henrichson at blifve wijdh. Røpeler och et godt
 som hette Røgoijs.

3. ————— 1480.

Olaf Orvedson dømt Orved Fleming til eygde sin bro
 derz wægne Niob Fleming i et væg x mark x off
 wæcken for Steenbøle gods. ^{hvor} ~~hvor~~ han faldt at
^{der} ~~der~~ han ikke kunne give løg for x
 mark. — som han ta' ikke wille og sved søgt arf
 wine til godt igen skwan the hest fennat.

4. ————— 1526.

Hens Fleming bekiender sig hofve eygturid af heder
 legte men Pape Sjælland L x mark x væg /
 på Niob Flemings wægne på Steenbø
 bøl liggende i Norge Søder i Njland, at den
 thet hofve guld og frigt foruten alt tillahl
 både aff lelvande och døde medt claudement
 nærware, som war förgt och færgt Sænge Peder
 sin Næwige Herres fote, Erik Rigg borgere i
 Røstholm, Niob Dentson i bode i Norge søder,
 Bertil Kuse. Item Nils Swanson. Tit i Lærers
 wæge &c. in original.

5. ————— 1529.

Erik Hakanson med sine fyston tilvornet halftens
 aff Steenbøle gods, uthi allom tilligom medt
 Pape Sjælland efter han Eghmannes Erik Flem
 minge bader Røstholm Fleming halvve per: for
 søgter både ————— och the ande

som tilbage stå for andre halparten skulle
 Erik niute och behalde på sin braders wæge
 so til thest han medt sine fyston had Ro
 chion och færgt eller thet Pape Sjælland
 jødane per: ikke utgjwit både, utoer medt wæld
 förgit for: et godt och få Røstholm sid arfwede igen
 i so mange år som Pape gader besitt hofde,
 och samdelit Pape til x L mark. / For
 wæld och 12 mark. / For Eghmannes dom
 och iij mark. / For herredderne.

6. ————— 1531.

4. v. d. 8.

v. d. 8.

v. d. 8.

Erik Hemmingh Peders, Sagbror i Södero fjunde
 Sagbrage, gör vittneligt medh sig ägna bref, att Erik
 Hakanson och hans bröder Bertil Hakanson kommit
 för detta, och taalat på et gods beordradt Steensbale,
 som hans jal. bröder Doakim Flammung tillföre
 köpt hafde under the tijd, och tillföre war een
 affgode dom, at näste bröderna the god ägen och
 hans bröder sine penningar, hvilket gods een wijdt
 namn Sag Lijfland, som och var een medhrafte
 venge til samma gods til medh Erik och Bertil
 och berote Lijfland the länge än i X äer bepit
 hade, och medh wald förballet theis halffpart af
 berote gods, hwarofur berote Erik och Bertil sig
 högeligen behlegat hade, och Sape intet afade att
 them gifve wille, utoen waldt förwara the most
 medh it theis nådige heres förwarise bref, som
 utoen anordunde har löst, än Sape Lijfland
 ward tagen i hagn och förwakt för all olurwald,
 at honom intet öfver legin och rättin skie skulle,
 och eller som maktbrote Sape sig til ingen för
 tykning medh them binda waldt een wies af
 rader. Sy har Sagbrorerna Erik Flammung dömt
 som han och tillföre dömt hafde, at niuta och
 behalle Sapes halffpart medh theis egen i ja
 många äer, som Sape theis nöth och brukad
 hade ennat Sage domes. Och när Erik och Ber
 til samma gods i ja många äer haft hade, gänge
 sedan Sape med sin motpart til sin halffpart igen,
 och sedan at skilte samma gods siner i li.
 Och om Eriks eller Bertils motpartter hade
 löoft något gods under i Åbo läka mera än up
 på theis, part löpa hiernat / som Sape te medh
 it löoft taal sompat / the gange han the is
 igen. The XII the Raafskel, wittenat och
 afflösward, att men them sij lijke at skilte
 wiste än förskrifwed stas, och förbrude någrom
 them medh hindra eller qwalia wijde sin VI.
 ur / för Sagbrorers dom. in originali
 och 2: affskriften

1535

7

Hvaradshöfdingen Erik Oluffson wittenis bref, är af lijke
 innehald, som wijde N: 4. hån sammanföre
 / efter ärtellets ordning / leknaft finnes.
 In originali

1541

8

Ulyra et papper förmåles huru sig som Bertil och Erik
 Hakanson hade betalt den Rude Flammung och
 H. Erik Flammung efter Doakims döds för: na pen
 ning Summa / som wijde N: 4. och N: 7. anledning
 waldt hander gifwe: / Menardis sig thes bättre
 råd til godet hafva, efter thet war förm etli tijde
 na igendömt, och at Sape Lijfland hade Skeat
 bols gods alt inuhaft, bade sine hustru och
 theis halffpart i XV. sompatte och sedan Doakim
 Flammung the miste, och Sape Lijfland in för
 sätte sig, at han hade tillföre betalt Peder Flam
 mung sin lulle halffpart, som honom etliggja borde

för halvdelen af Steensbølle, och at bem. = Peder
 Flöring skulle hafva Doctoren Flörings fullmyndig
 samne penninger at uppbare, hvarfom efter the
 her ingen mere witne eller bref thet til hade, te
 blefust affagt at jeda Peder Flöring, Doctoren Flör-
 ring medt bref og bewijsa her, te was saps Siff i
 lönna sig för annan utläggningen, hwar och icke, te
 skulle saps Sjffländer betala Bertell och Eriks
 Hakanson halffpartia af ij xxviii v. #

Item the H. R. Peder och H. Eriks Flöring gifvel
 krafde, se frampt her halffpartia af godset behalle
 icke, och skulle likawäl offta bem. = Bertell och
 Eriks behalle samne gods, at samment tilhoro tij,
 ka se lang tijdh, utan att motffend och genwija sorn
 saps Sjffländer thet i xv. år. sin them krafte hade,
 medt omnde her sig medt them om hwar akrt
 apard theffounnan lortijke, och intet mere sam
 me apard honom forfiska, utan som akrt. år
 thet of wore waard utlagga, och ^{hwar} hwar her nagon
 dätigang medt them sinne hade, eller thet eller fa
 kunde, i stjike helw nagon annan mette, the
 sticht och bewijt medfölde, der skulle motffend
 Bertell eller Eriks löppliktade wære til at ^{sware} sware
 förber = saps Sjffländer eller hant fullmyndige
 hwar som hälyt the laglige tilkallade wärde. Det
 afsige uppå samne paper beridd om thurs be
 gynte action, och Her Eriks Flörings dömbref,
 och huren the för Konung Gustaf Rask, sarnpt
 Borgmästare och Rask i Stockholm sig bewijst
 och samträtt saps, och på Stockholm Raststue
 ga Pastoret wære, thij beroor der wijdh, offta N.
 4. och 7. sept. tagande bejournelse biver och an
 wijfar

1541

G.

Konung Gustafz bef. och Befallning til sine fullmyndige
 löde och förordade Landebudh til Jorland, Her
 Knuth Andersen och Jon Oluffson, at the sam
 selde medt flera gode män i beride land, både
 Sagman, Häradshöfdinger, thestijke sine
 ämbethmän och alle andre, som for sin stiel we
 le och strole, giöre och late, uthi een dätigang
 forhore och ransake och utan usphet och forhaal
 ning, anseendes gunst, gälvor, wildt, wänthop,
 fändthop eller annan stijffthop, affsige een dora
 och sentens emellan Bertell Hakanson, och hant
 boder Eriks Hakanson uppå thet eenen tijda, och thet
 rad wäisport saps Sjffländer på thet andre sig,
 der i hant hufstus wägnar, angående en lang
 lig lödräte them emellan ward om Steensbølle
 gård i Nyland och Pijisgård i Haliko sockna i
 Cabo Rahn. Te bekrift at them emellan af silt
 Råd och Brogne Män, se handlet och affagt, att
 hwicka af parterna uti for. = Steensbølle och
 Pijis gårdar mere til sig för penn. Siff eller annat
 wärde intijst hade, än som honom boort, eller
 på hant anpar medt rätte falle kunna, de
 skulle her utan all genpage, uplate thet

x Lillie

annan part, att thur deel och rätt säwal i Skop
böte, som i Rijis eller the andra gods, owidiger
och apartijke Måns ransploring til sig winne
kan, och elliest förljke och förens sigh wän
lig hwar medh annan om samma föredröta
som Christeligit och tilbörigt är. In originali 1545. 8.

Dessa är Kongl. Rådens Herr Konst Andersson och
Herr von Olsson Citation gängen til Carl Sijff
lände at comparera och swara Dertel Flåkanjon
för sigh uthi Dorjo, til hwad dehl han hade be
nom at littaale, fyrrerbjörn om Skerpböle gård,
och the wijdr 40. up: sedan han thurs stämning
förstättandes warden etc. Pojo Sändman gård, men
dager nioffve Olovi / in originali: / 1545.

Att Rijis gods laglige fäl wardt i sin Ericks och
Sapses hustrus böte, och under Olovi Skerpböle
jons arwen, som wro Pons Waggioth, Henrik
Olacons och Henrik Skerpböle til Donniesby,
hvilket the medh godht bejwiffat, at the of
förrerbjörn wilia och wänkskap wnt berrt Erick
Flåkanjon samma Rijis gods igen, och ingen
annan af hans mutharwen, midan för Ericks
bruder Bertel eller och Saps Sijfflände samma
godt med lagen icke igenwonne kunde. Sedan
hade Skerpböle ransakat, wittredt och efterswaad
at Bertel Flåkanjon böte hafwe halwadelen af
Skerpböle gård, som han är rätt arwen til, och
Saps Sijfflände den andra halwpart wnt rätt
i så många åhr, på sin hustrus wägn, som
han är rätt arwen til, och hade Saps bepetet
Bertels halwpart wnt rätt i så många åhr,
som sedan förlidne war at Herr Erick Stämning
medh sijn dömbref utskilt hade. Atti är Bertel
halwparten i Skerpböle gård medh allom tillagom
intet undantagit, och Bertel sijn apud igen af
Saps i så många åhr som hans halwpart be
nom i sin wardt hude tildömdt worden, och
thurs andre helften aff berrt gård, Saps Sijfflände
den, på sin hustrus wägn telekrtienndt slof
wen, förbiewandes nigonture garten yttomhe
ra the comd hundra eller quater efter the da
ger, wiid hwerd thurs 40. för Konungt dörr
in originali. Dorjo 1545.

Kongl. Rådens Herr Konst Andersson til Olovi, Meddare och
Herr von Olsson til Hagestach, Wäppnare skrifwelre
til Håredshöfdingen Erick Olsson at her tillijke medh
12. mia som i Rådens sitta plöge, skulle sakra
til Skerpböle stred den hösten, och tillmäte Bertel
Flåkanjon halwparten af berrt gård Skerpböle i
temp, åhr, ång, och i allom tillagom, och the til
halftena af all thet böd, som på thet åkret af halw
delen warte, undantagand thet böd i ladan wark
som Saps lög igen af hustru Ebba, efter lög af
denn, som han ingen bjrdman til wark, miw
är til halftena af samma ång, eller een ovidi,
med Copial anledning. Olovi 1545.

Wälbördig men Bertel Flåkanjon kommit för Håred

* Hans Westgöte son af Pehr Carlsson i Torpa
/ det Skerpböle herritt i Westgöthland? / Hans hustru som Sapses hustru
en Carlsson kom till Skerpböle i Skerpböle i Torpa. Den
1545. Skerpböle på Wägnen 1545. De ut Skerpböle stad och den
Sjöt Skerpböle och Skerpböle till Wägnen, det är Olovi Skerpböle Skerpböle.

* Lillie
Se Kongl. be.
22. N. 3. 1.
pag. 230.

v. Bressan.

rätten i Borgo socken, och begärat dörr på alla the
 ängar och Engstegs som undan Stenbåle gård utgjaf
 to woro, wore sigh quassomne ängar eller ängstiger
 till handimellen hede, efter her beskedet i the Stenbåle
 gård med. rätta igenwunnit hede, och the 12. i Mars
 den sato thet åhrndet gränliga ranskat, och jagdt, ad
 beönd. Dertel Stakarson bö med rätta igenlöjsa för
 anpart i the alle the ängar och ängstiger som i the
 sata warit, och efter nämndt ranskat och wittne, är
 dömdt, ad omkrövat Dertel Stakarson måtte igenlöjsa
 alle the ängar och ängstiger som i satta woro och på
 herd midskerpa part med rätta tillhöra kunde. Och
 sader herd midskerpa ike wille löjsa för anpart i
 för ängar inna sato och åhr, ta sig ad löjsa of
 wittne sader som tillhöra. efter i Sverige Ragn, 6. Cap:
 P: D. och förbidit beariorn och enora the emoot hind
 ra eller quälja wijdh för J. P. Löfson. Häradshöfdingen
 Erik Olsson till Kijall, dombruf innehåller, och
 sinner in originalt.

to. Bureum.

1546. 12. Januari.

11. Wälbördig man Dertel Stakarson hede presenterat Häradsrät
 ten ett gott, nytt forgrament, besif som i: i Ehrliche
 Floran Kongl. M. stats råd och gode Man Hans Knut An
 derson och Dora Olsson herom gifwit hade på the sato
 och. Sentens the emellen för Dertel och herd wedopart
 Rysfländer aff jagdt hade och högeliga beöändet, ad herom
 måtte wedoparet efter samma dombruf innehöld, till
 halffparten i Stenbåle gård med halffparten hoo, och
 wälspädder åker och Soder lika som för i Sape annora
 med de her godset igen sigh of omkrövat Dertel för
 är the med ragen atskild woro. Men Rysfländer swaret
 sigh inga dehl gifwa wela hwarken hoo, sadder åker
 eller ofred, uten allnast halfften i godset som her ho,
 som ike rike kurnat. Hicudanded sader ärende in
 till Häradshöfdingen och the 12. som ta för rätta sato,
 dock hafve the sig emellen säwunde förlit at Dertel
 Stakarson hade cederat och tillgifwit Rysfländer 2: ne
 portredlar, halffparten of hoo och ofreden med säwne
 stiel ad the länliga brate stullen wore een aftaall
 sakt them emellen till ewig tijdh modt dhe förord
 ad Sape stullen lifera lewors. uten all matstans
 för Dertel Stakarson bij gode torf hoo, een stuga,
 sakering och lada, sadder åker och the modt a begh
 sador wärligen förlitke wijdh thet straff som i dom
 beswet sato. Löfson Medbeswäringssmannen på Wijborg

Stenbåle

12. Göstaf Sirkis förlitnings besif in originalt förträhet. 1546. 12. Januari.

13. Sape Rysfländer i Stenbåle i Borgo socken bekänner med
 sin handskrift sigh hafve afbrut af Haand Erikson
 Särson i Sibbo socka 50. S. Östog upp i eijt giff
 som Lendor Särson Rogmästare hade till pantte häwt
 vidh Stenbåle, och hade förund bemätte Haand E
 rikson thet för giff för löwlijs in i 1 dulle
 så länge till pant som her honom betale kunde,
 och sarest åhr wändandes in wig. J. P. ofson,
 intet annat i the gängen, uten trykte sigh signet
 under sin skrift. In originalt.

1549.

14. a. — *Joh. ed. Torpp. liggjand uti Stenbåhl, hafwer Haab
Erickson til Söderstulle i Nibe Sacha uppburet fem
tije af Skotig och Wälbördig Herren Erick Westeljon,
och betalt honom med the penningar som half
parten off the ångier, som utspäde war off Stenb
båhl som of Torppon skulde gifva förwände Erick
Westeljon. In originali* 1553. —

15. a. — *Wentel Andersson, borgare i Hälplingfors förmelt i på opp
re wittnes bref på fulluligom nogasampt förstås, at
Opel Olsson på Skinnarbäcke hade parttjat sin sa
lige förmedlare Jaba ed. gods betändes Sparbäcke
för adl. och Skotig Konung Gåstafs mynne, ändock at
samme gods icke få många penningar skall wärdt
warit och at hustru Anna Olofsdotter, salige Wentel
Häkterens efterläfwarke icke kunnat lida at hemte
gods skulde komma bords undan. Wälle kuyt afwelen
afswan, hw. börde hustru Anna talet til sin
borden afwänande Opel Olsson at her skulle själv
lösa Sparbäcke gods igen, men intet haft råd
den til, til löste förbemt hustru Anna samme
gods til sig för bremte penningar. In originali* 1556. d. Decemj.

*Konig: Nämndens bref in originali och en ovidimerad Co
pia der hood grundar sig på fordom Saghmanen
Erick Florings dombref, som wid N:o 7. bördes, hwil
ket Erick the hafwer samtyckt och stadfast medt sin
dom uti alla punkter och Artiklar, at Erick West
eljon medt sine samfyskon måtte riute och betäl
la förmedlare Sape Sjyfländer barns halffred medt
the ångier uti så många åhr efter thåta kuff Sa
tum som the andre the halff hafwer.* 1561. 24. Febr.

16. a. — *Konung Erick's bref til Hæradshofdingen Haarb Larsson / Dömmaren /
til Spjäs uti Borgo Södra, och Sape Erickson fogte
uppå Hälplingfors gird at Erick Westeljon hade
Underdäneligen presenterat ed. Hærad Nämndens dom
bref lydandes på en gård honom tillwänd wäke, som
förmedlare Sape Sjyfländer och sedan hant barn uti
en långelig tidt honom och hant samfyskone medt
riute ifin haftt, och efter som bremte Erick West
eljon skal hafwa befruchtadt sig at hant wedor
part icke skulle wäld lida eller fäta sig efter
börde dombref, hwarföre är befalning til ofwänam
de personur Hæradshofding och fogten afgärd, thet
the skulle förhjelpa honom Westeljon eller hant
fullmyndig, medt första, at bekomme samme
gård, och efter omkränalt dombref innestald
at riute och bruke. In originali* 1561. 8. Aug.

*Konung Erick XIV:s Nämndens dom bref, hwilket confermer
er. alle förgående domar, at blifwa wijdt för
wiger Stenbåle angående och at Sape Sjyflän
der anfwinger blifwit tillporde om the någåd wij
dare bewijs hade bekommit, thet theom kunnat
warit tilte hjälp i saken, hwilket the dock icke
haft, allenest förburet om några ångier, som under
bremte Stenbåle skole warit igualöft, både af dore*

u Bremen
Lifland.

Stenbåle.

framliden fader, så och fader offta hand offtidende af.
 them dock had the ängar anholunge och Sape Lijfländer
 ofwängar kunnad om the skick tillige vara utspille förr
 än Sape Lijfländer fick gärdan och igenlöffe woro, them
 hordt Erieh Westelpon medt sine samfyskon bitade half
 parton of thoral utlygde penningar, och fader niuta och
 bruke hagra delen of same ängar medt the andra till
 thest them tijde förliden wahr, at the skulle skifte gärd
 dan, och då smelte the fader förlighet om alla skilja
 offta som gode Män them emellan förhandla kunde, och
 thet wijsd hwar 40. m. 2 som härmed besta skulle för
 Konungs dombref. Utsagt på Stockholm Rådhus
 i in originali på pergament. /

o Breuen

17. 1562. 27. Septemb.

* N:o 1000000 248 m. 12
Sape Westelpon Rådhus

Konung Eriehs bref till Ansoniusen på thet Naswiske
 Jaktwärd Hans Saxon till Sjuaad och Befallsnings
 mennan på Hälpsingfors Flenske Sironson, och wa
 ra Erieh Westelpon beforderlig till Steensbøle gård, som
 Sape Lijfländer honom några förliden år ifrå haft
 hade, at honom thredingen skulle skie så mycket
 tätt woro, och hand Dämedt dombref medt gifue.
 In originali.

1563. 2. Martii.

Kongl: Rådhus Klare Claes Okeford till Dyttad Riddaren, och
 Oluf Henningson till Drengholm wagnard råttstuf, hwar
 emellan repeteres alle de dombref inuhold, som Skif
 bote gärdt wijsdommen och den ofwa talle äro, och här
 framnes fore till at påskada och för Consequent: till sielf
 wa Documenterna, anledning wijsd hander gifue, och
 försela, och befennel utaf dille brefs Original, at
 Saxon i Hälpsingfors, Sape Lijfländer mågt, fader
 Saxon blewin fattit till 40. up. och igen gifue
 Erieh Westelpon the ene åhr ofrett efter gode mänd
 mälworden, och med samme dom tillagt berord Erieh
 Westelpon at niuta och bruke Steensbøle i 16. år
 och fader frändel gå till bytel, och at bemalte Per
 de Saxon bewijst medt bref och skial at Sape Lijf
 länd had igen löfft till 40. ångar till Steensbøle gård
 för 115. 8. of hvilke utlygde penningar Erieh Westel
 lpon pålyd warder at betale halfparton 56. 8. till
 Saxon och fader bruke samme ängstyken jämna
 tijkt, till thest för de gård komme till bytel, och den
 samme 50. up. så förligte blewo, at Erieh Westel
 son skulle igen löffe af Hans Eriehson i Sebbo
 at Sopp leggend under mestrerättte Steensbøle,
 som Sal. Sape Lijfländer 22. 2. hadt, och fader
 them bädom till bytel: wijsd 11. 14. sine Hans Erieh
 son geitend på upburne 50. 8. penningar off
 Erieh Westelpon: the på wijsdare at blandra och
 thale, wijsd hwar hwar och ene 40. 8. d. In Orig:

18. 1563. 18. Aprile.

Förliknings skrift emellan wälkyrdig Claes Henningson
 uppå Nääs och hand systerborn wälkyrdig Erieh Westel
 lpon, uppå sin och sine fyskon wagna på them
 andre sijden, både om löfft och fast som them till
 arft fallet wahr efter Sal: hesthu Ebba på Nääs,
 förtij och emellan som bemalte Erieh Westelpon jämna
 te sine fyskon fast på thoral Mader wagna, och

hafva haft fulla lath offra sine Madernader, och
 the för en jämtning, effter Kongl. Rådets Huv
 Claes Ahlfors och Olof Henrikson förordning den 15.
 Aprilis A. 63, förordning näst Man at förättas, på
 lagde verk, och i se mötte deklaringen förordret at
 Claes Henrikson på sin anpand bekommit Nääs
 gård utthi Borgå Lahn, Kallila gods ibm och et
 lapp ben: Köhle i Borgå L. jämvärl liggandit, och
 dra brada deln: Orels Olofson på sin lath, halwa
 Skinnerbacka, halwa Sparffbacka och tre gårdar utthi
 Nötoby, Item uppå hustru Anna Olofsdatters lath
 een fjfttedel Tokas i Hålicka Lahn och half
 Skiffhallis ibm, uppå hustru Drijta Henriksdot
 ter fjfttedel: halwa Skiffhallis, Munkby och Haga
 gods i Borgå Lahn, samt Cicilia Henriksdatters
 fjfttedel, två gårdar utthi Hindehääs i Borgå Lahn.
 Item at Claes Henrikson skulle gifva Erik Westel
 for och hant fjftton för the ena fjfttedelen uppå
 thes moders wagna effter sals hustru Ebba på
 Nääs för alle löporna 65. up: otage i penningar, Solf
 och andra wardore, sedan med the Erik uppå sin
 och sine fjftton wagnar, berode Claes och hant anf
 unger, gude och sin gjordt för allt yllvarukra til
 täkt om alle löös om af Nääsgård, som dem eff
 ter hustru Ebba arffallet waken. Dat. Helsingfors

19. i in originali: / 1563. 20. Aprile

Jacob Westel bekommit med sin egne skriff, the han had
 utaf Adralig och Wälbyrdig Herr Erik Westel, 20. up:
 pen: uppå sin sin redelig betwaling anseronad, och
 thest til wiso, effter han indet Signet siff had, haf
 va han bedid Capellanus Fara Part utthi Borgå, at
 han sid Signet the nedanfor tryckis. Sin Originali 1565.

20. i in originali: /

En ounderskrifven förklarung uppå att the Orels Olofson uppå
 Nello gods skuldig blifwid.
 Item en ounderskrifven uppå att på the portbedar som Claes
 Henrikson på Häfwerd had sig had.

21. i in originali: /

Renung Johans bryf til wäl: i Henrik Claes til Anckaz,
 Claes Ahlfors til Nyestadh, Reidare, och Herman Thom
 mung til Wilnääs, at darsake och förkris om Afala gård
 som hustru Wifla på Moisio had sig tilägnet, hwilken gård
 Erik Westel som samant sig haft led til. In originali

22. i in originali: / 1578. 20. Januari

Wijborgs Skattslofens, samt Dagmästare och Rada wittnet bryf,
 at Erik Westel som både för och effter sin Refektionsman
 liant på Wijborg had stält sig sifom een trootman och
 Underfäthe. In originali

23. i in originali: / 1579. 21. Febr

Utthi finska Peer Larsons bryf ovidionred Copia berörel, at han
 igenom sin tinare Eskel Päwalson had försendit sinom be
 der Peer Larson 170. up: penningar för ängen uppå Steep
 och för Kargh 50. up: och wäl wäl honom sin dechl utthi
 Steepbale, antungen han siff eller något hant been der utbo
 och giva Skuffant sifom han gjordt had allt sedan dess
 sate affomade, han kunde få lath atiboo arnosfede 3,
 eller utgifwa så många penningar uppå sin fjfttedel han
 igenifwa så mycket som på Peer Larson braderdel sig betano

ad.
ii.

x. Horn.

ii.

på och sedan förmedlert samend. Man ^{skulle} ~~skulle~~ sig emellan
med fläng och ^{best} ~~best~~ efter sin andel, och således them at
afskilla, och at Torsond Lönn vara honom behjelpelig
at bekända på Nihala Tarpila godser at the dem be-
komme kunnat. Item at beträda hvarandra the the
skyllige warat, efter ta intykte längd, och om the ike
annolud förtijka skulle, ta til Sverige in för Rijkets
seal. Madh

24

1580. 20. Maii.

Sveriges Rijkets Madh och Råd, dömbref på et floort Pergament
hvarutinnan förmelt finnet och uprepteret om alla
domar, som hie frammesfor i Stenbölle gård angä och att
Erich Westelsson skulle bestitit hie Stenbölle gård uti
40. åhr af Lijst på väl sin, som Teer Larsson halffpart,
effter som hie och Ragn Själlande, med rådt och
wäldt i sin och sin fader Westel Stenbölle Lijstijst
iför best hade, — dock sedan til twisshet be. de gård
at inu hie och nyttia, domvatern belogande, hafwa
Kongl. Råden til för Rönung i Underdanighet remittet
vadt, effter des bewijfand, af Teer Larsson adunika och
i threuta, och förbudit emot för dom at besta wijd
skaff som dag förvald. In originali.

Teus Cole

1581. 7. Julii

Rönung Johans Chis D. bref, Thurethunnen hie Cooperme
hat hafwa alvarberorde hie Dykliga Rijkets Råd dom,
utthi alle sine prunet och omkringer shall tryggeligen
acktes och wijd makt hällas och tagt Erich Westelsson
med allt thet hie ägde utthi förwahr, hie och wärn
för allt öfverwäld och rådt, såsom originalt och een öwid-
merad Copie utwijfa.

25

1581. 9. Julii

Wagra månd wittend bref at Rönung Larsson hade slagit Erich
Westelsson Sambonde på Stenbölle i desj rättsång,
h. Rönung Larsson, så at rönung sprutit til at blöde,
och kallat honom gamla Djefwul. In originali.

1581. 1. Febr.

Grelb Olesson till Skinnarbäcke, Claes Hennickspon till Märd,
Thonne Olesson till Tjufstaby, Märd Larsson till Skarbo, Erich
Westelsson till Mälkila och Johan Grelsson på sin fyfvedel
wägna, gjort wittendigt medt hie öfne bref, at the bepa
alla samptelige utthi wätkörige gode Märd närwano, gjort
sig emellan et wäntigt Tjufkonestiffte effter Thurethunnen
lidne rade hie hie till Märd, utthi sadene omittet
at Grelb Olesson hade fatt på sin beswendeel, Frij gods
utthi Nello och halffparten i Skinnarbäcke och halften
utthi Sparbäcke, Claes Hennickspon uppå sin beswendeel
bekommit Märdgård, Wijsa Hennicksdatters fyfvedel
utthi Märdby två stänger, hie stänger i Haga, och
et gods i Skarbo Skarbohallia, Cecilia Hennicksdatter
på sin fyfvedel fem stänger utthi Skinnbäcke och
et gods i Skarbohallia, Thurethunnen hade Erich Westelsson
bekommit uppå sin medel wägna et gods i Skarbohallia
och berömd i 12. stänger, Thurethunnen alla sampt.
förwante blafwa effter Thurethunnen salige bader Claes Hen-
rickspon, at Grelb Olesson had. kommit effter sin
bader et gods i Skarbohallia, Wijsa Hennicksdatter effter sin
bader två dealar utthi Märdby, Cecilia Hennicksdatter
fyfvedel hie hie hie utthi Märdby, och Erich Westel-
sson uppå sin medel wägna et gods berömd Skarbohallia
och på sin Märdby, Wijsa Hennicksdatter

x Lille

x Under Amund

för den uppdel som fälten wate i the Mäsgård off
 te för Marten, Olof Sjögrenen för försänt, att den
 som lude på Nöjt skulle hafwa en hederdel i the
 den Quarnen som ligger i Kallilla skogen, under the
 gods Orals Oloffson hede äffft, Ust Thille the alla
 samplige bekändt hwar för sig wate skedd i af
 the and egne sig wille och gade förtijke, de de de
 samna siggwa skiffle ut hederlig förtijking aldel
 obrolig halle wille hede för fädda och ofädda te
 27. — ewerdelig ägo. I originali. 1581. 7. Augusti

Pongl. Därlitz, Kalkhällaren i Sienland och Saghnera i the
 Carstke Saghjager, Olof Oloffsons te Sienland, the
 dars domhof, innehållend dett Eriks Derteljon
 skulle bejdie Skerphole gård i 40. äker och fiden the
 förlitne was, skiffle i två delar, den ene
 för sig och den andre tillparten Per Parson i
 anwänga af telg, wille och bruke det för at
 beom Eriks Derteljon skulle inhafwa hela gården
 te the Per Parson anwänga kunde uppfylla
 och betkalle honom på annat tejerde delar som
 Derteljon på samna delion bekäftat hede och
 dett med siggwa sig Eed bedyrat. På Morgonw
 28. — in originali. 1581. 28. November

Rijckioherdent Eriks Eriks, i Sibbo Sacka affskrift hwar
 utinna forwileb at tillijke med Capitean Nio
 las Henric, Olof Oloffson i Borga Stad och Knud
 Henricson i Rijkshof i bem. Sacka hafwa warit
 tilländ och hild på the förtal, som the Edla
 Wälbördig Mar Eriks Derteljon te Mälkila hede haft
 med sine Pannbörder, som han hade i the Sibbo
 Sacka hildt af Haarb Rikter för 1000. R och om
 the al giöld och restantior iför d. 81. in til 85, och
 ad uphåre vänter ofte affagd wate för en förtände
 wate, in til the hwa sine utblagde punningar af
 Pongl. M. te förtige Thoral Henricson bekommit hede
 te hafwa Pannbörderne hwarat sig intet wille wa
 ra honom te wille och ting i skatt och andre ut
 legn, ej heller äker och boskap, foder och Mähl,
 gifwa, utan på sin och skone utföra, lijke som
 the af gunstijghet d. 84. och bewijste, för hvilka
 and fast Eriks Derteljon blewit forwileb the
 at affadla, all the stund the eke welat hwar
 honom godt för sin hildbörde, ike heller Bertel
 jon hwar the godt för sine Pannbörder, andack
 han med alle fogt och löpse tilbude the om all
 bejdie hwarom som the ofte som tillföre, hild
 bet tilbude the af the aldel obkast.
 29. — Sibbo prästegård. 1585. 5. December

Drogmästare och Pads sampl dea gemene Mar i the Borga
 Stad bekänne och Rungjore med sig egne braf, at
 den ärlig och Wälbördig Mar Eriks Derteljon te
 Mälkila kommit för the te the församled was
 te ad handle några the al Stadskund änder, och gif
 wit tillianna, at några aff Borgstadsboor hade welat
 sig tilägna några skogh och fiskewatten, som icke

älver hafver legat under hand gärd Steensbåle, och jagat
 om Steensbåle lidd medt sin fiskewatten skulle hört om
 goda anse till, om som Steensbåle gärd, ihopsligast
 besigtat, hvem som Dorog stadens inbyggare plaga ak-
 tegna giora dagwärsken för Steensbåle fiskewatten, hwastel
 Dorogmästare och Stadh sampt Dorogsköpet swaaret, at
 the utelst thera föräldra icke annat hört hade, för och
 the själpa aldrig annat förtal, at Steensbåle lidd ^{medt} the
 fiskewatten, hade icke under någon annan gärd legat äv-
 ert under Steensbåle gärd, och icke hade the eller thera
 föräldra ingen ansettad dagwärsken giora för Steens-
 båle fiskewatten, utan till Steensbåle gärd, och thera som
 the uppe bati kapa, och at om några gode män hade
 bestt några ängststycken uppe Steensbåle, thet hade the
 icke hört eller förnummit ej heller någon skogh eller
 fiskewatten. In orig. och een vidim. Copie der hab

Steensbåle

30.

1586. 24. Oktobris

Kongl. Rådets och Raghmanant Chas. Akeron till Steensbåle,
 Riddars och bef, at the Raghmananting höllt, hade den
 Edt och wälwändig man Erik Westeljon till Måhila kom-
 mit för råden och Rungjord, at the varit några af hand
 grannar som wille giora honom något intrång på Steens-
 båle lidd och thet fiska watten the omkring, hwilket af älver
 hade legat under Steensbåle gärd, och besigtat sigt medt
 Dorog Lohrens sijnwärdig medt Dorog Stadhs inbygg,
 giora hwar the som om witteligt wor, efter the
 måstadelik brukade samma fiskewatten för lego, och hwat
 the samma thera lego giora kapa, antingen till Steens-
 båle eller någon annan stadh, Ja the Dorogmästare
 Olof Andersson fört swaaret och wittend i Dorog stadh,
 sampt andra stadens inbyggare som ta till stadel
 wart, at när the hafve brukat något fiskeri under
 samma Steensbåle lidd, ta hafve the åhrligen giora
 några dagwärsken till Steensbåle thera, när thet
 af thera begiärd wordet, och icke till Haisko eller
 Dragsby, och hade Erik Westeljon skutit sigt på
 Matts Andersson hustrus Mor, som den tiden war
 een gammal ittelwett gennom wahr, thet i alla
 sine dagar bati i Dorog stadh, hwilken för sin
 älderdron, för råden ej komme dunnat, hwastel
 Raghmanant Chas. Akeron hwilket några män till honom
 nemd: Knut Stadh, Thera Olof Throok, Matts Segr
 ferdjon Dorogmästare och d. af Namden, Sape Olsson
 Kulle och Sape Olsson Bratnäs, at hon wille
 segt hwat hon the ittkonnen wiste, - och hade swa-
 rat at samma Steensbåle lidd medt thet fiskewatten
 hafve af älver legat under Steensbåle gärd, dijt
 the af staden hafve giora dagwärsken för thet the
 hafve jadt fiskeri under samma lidd medt thera
 Råd och eligt, och icke till Haisko eller Dragsby,
 som the sigt ta till giora wille, allmost the hafst
 några ängststycken uppe, och intd annat hade
 at bestalle, anten medt någon eller fiskewatten.
 Samma tish hade Erik Westeljon talat för Mo,
 derystter hustru Cecilia på Haisko till om the
 stycken äng in på samma Steensbåle lidd, och
 begiärd weta hwar hon thet ipin Steensbåle
 gärd bekommit hade, På thet een stycket hade

Steensbåle

hva hefft gammalt bref, som af wadskeel upbrant
waart, men på thet ande forment sigt wiled
fomdelig bewijse med gamle skriffte, och i swan
del widene, att hwa somme engelskycken lagligen
besommat hade, och effter berote dret i the helle
kuomet bewijse. hwaren ängen kunde wera komna
under Steensböke, i the helle hwa hwaren fapoor
hwa til somme ängsklyket komna wate, Skerfou
är the medt upskitet under wijdare darsaker
thom coneller, som wälbrant Kongl: Rådts
bref in originali brenit

31. 4/587.29 Martii.

Da gammalt, under skrifwet, papper förmälet: Hwa
huru ledet Thaisko solok dregit några ängar under Steens
böke som på Steensböke liggia: 1. äng benämnd Stredhög
får uth för 18. uny penning; och 3. Deundwich, och
hwa domb granne een äng til gualle utaf hufstru Kad,
wå i Steensböke för 3. uny strot hwa wate dakt
blafwen, da ut räkte hufstru Anna i Thaisko för
äng under Thaisko, och fälle hwa uth för 6. uny och
domb granne gaf the 3. uny ferdst äke utaf i skatt
til Steensböke, om hufstru för: uny wart fördelt,
och fote somme äng Stredhög, No. 1. andra äng benämnd
Tigla faldt uth för 3. uny dakt togt Lape Mafon
fawt hwa och fälle hwa uth för 8. uny äth Sig:
Mafon, och ferdst äke i skatt til Steensböke hwa
ka j uny pen: och wart fördelt i mång äke.

32. Hwa et gammalt papper af nästan lika innehåll, såsom
hwa näst ofwarfare förmälet är.

Henrick Andersson i Nornäs, Pärak Erwaldson i Skarsby
och Thomel Persson ibid. bekwänly skrifte, att the
hufstru wart uplygne til Malola utaf Borgå Soho,
som den ståtige wärlachtige Christa Markusen om
bestilla och effter thet hwa är the til wälte arfwinge
och hwa beadordecker, så hwa the af een godt wile
medt sig bewade medt anidde wnt och effterstatit hwa
nom för buggiel fystardeler, och hwardera til fides
althwå, anemelt och upbrant the dakt penningar
på hwar buggiel arfwnt, Nijs dakt. til hwa, och
malle för: Christa wärlte och behålla berote
gods opländat och okländat för sigt och sine
hwa eller efterkomande til ewerwärlte. In dakt
fawng skel, sine boorniken underfald. In origin: 4/588.30 Martii.

33. 4/588.30 Martii.

Axel Jofens til Raseborg, hwa angående een fyrm end,
hwa Erik Westlyson och Henrick Mattson, som skulle
spis utaf Borgå, om ofwärltande af them buggie
inworn thew dakt och dakt dakt. In Originali 4/588. 6. Novemb:

34. 4/588. 6. Novemb:

Secret: Henrick Mattson förmälet, utaf sig skrifte, att the
fawng utaf Thaiskingefors af gods wile hwa wnt
och upstatit til att löpse några ängar, som wart
gualfalle Borgarne utaf Borgå för an Thaiskinge
fawng buggiel, hwilke in medt Secretorern wärlte
och dakt skat wart belagna, och Erik Westlyson hwa
thom sig tilignat, och the til hwar skat eller
bewijse hwa, och fawng hwa hwa the fawng för hwa:

ängh. lutteligu förnyja, så snart emellan hvarra ut
 Drottelpor varpbat blifwa och att förlida, låta bethala
 att hvarde han för förhörd angia utklagdt bade, så att
 honom inga ock föred skule. Peer Larsson intöoft doper
 arjar. Ulf Michal Olsson borgar i Borgo stad, i riket
 äka ang för 60. ufs. penningar. Panung Gofstoft mynt
 af Rindw. Rogmofte, ibm. Merbecke ang för 60. ufs.
 iton af hustru Thofte G. Joh. Nilsson oftblufwopka
 Päfte ladvind för 10. ufs. g. span. rågh. Cefal: hustru
 Malin Erik. Sigridson mo ämmala och i Dyfke ang
 för 10. ufs. pinn: ar farrnt Rieinndy begrits. 10. d. d. 1. 1. 1.

Stenwall

35. — Sjön på samma skrift in originali skrifwt Jär 1590. 4. Martii.

Engelborg Marsudatter betiennar och tillfån. medt sitt bref,
 sigg tillfalle näja, i thärff och till sig arrammat,
 ifrån sin D. bruder Christha Marckus i Hallila i thi
 Borgo socka, all thet dekl som henne medt rätta
 tillkom, effta sine sal föräldra både i löst och i fast,
 så att hvarra hon eller hennes effta kommande arfwär,
 garne bem: bruder eller hant effta kommande härom
 något att tilltala. In originali

36. — 1590. 15. September.

Peer Larsson af Steensbøle skriff, hvarutinnan han hafver
 tillkännat gifwit, att Peter Häring lutteligu quitterat
 100. ufs. penningar på Jacob Häringet wagnar, upbu,
 ut, af Gape Sigflinder och lijkwal intö omke an
 90. ufs arrammat. Alltjä både bem: Peer Larsson
 sigg förbundet, att der redtande 30. ufs. skulle wid
 hant äkra och Christelig troo redeligen Peer Häring

37. — Tillkända komma och betäalla blifwa. In originali 1591. Aug.

Dyftarens under wälbördig Claas Christerson skana,
 Carl Henrikson till Salontyle i Saloback i thi
 Hallike socka och Peer Larsson i Väijaby i thi
 Mäurle socka, ä sine hustrub: Drijta Pawals
 datter, farrnt Margareta Pawalsdatter wagna, kied
 pe bue, i så mätte att the medt bem: sine hustrub
 trub ja och familjke hafve endt och upplätet,
 och i thi laga kion såldt godt garnal. frälst jord,
 Eola och Salbördig frue Karin Erikdatter till
 Mälkåla och hennes rätta arfwingar, i een jeftra
 dekl af halsparten i thi Steensbøle medt een half
 part i thi ad Torp the inunder liggjand i Borgo
 go socka och det sakra belagne, som thes hustrub
 trur tillfallet waka, för 100. C. ut dertöre upbu,
 ut 88. C. gält gängbart mynt 4. T. rågh ä d. C. ut
 d. T. Korn ä 7. ufs. Fortin skule hafwa the tillfame
 Dyftardel i thi bem: Steensbøle och Torp the wa
 der medt alle tillfallende ägerkiter, hved nempr
 the bäst hafwa kunnat, ifrån sigg och sine rätta
 arfwingar afhändt, och tillignat dekl under bet: ten
 Karin, och hennes rätta arfwingar till ewerdelig
 agendom, Medt sådan förord, att der godset, som
 afwarberot är, på hwarre henda sätt det spie kunn
 met, henne och hennes arfwingar undogäget,
 så wara så wäl som thes arfwingar sliktiga, ut
 laggie och bethala ber: 100. C. igen, och slikt kion
 af them och thes arfwingar origgeligen och akler,

det halles skulle, med 3. ne personer under
skrift bevillet finnet. Dat. Malakila, in digno. 1619. 4. Januarii
Närben te pffordel är af Drottwidh Haanson på
3. ne ting upplyst worden, som på samma tid
på bef. skrifwit faar

Haans Personer gittens, och han hade uppburet och be-
kommit af ledab: fru Karin til Malakila 15. Sk:
penningar för Skeppbott och i Torpp tho bred
wit, utti Borgå Saken, in originali. 1619. 9. Septemb.

Item Haans Personer gittens, och han hade på
frå och sina pffordel wagna annemat och up-
buret af ledab: fru Karin, til Malakila 15.
penningar Skeppbott uppå Skeppbott godt i
Borgå i. 55. clolar penningar. In originali. 1619. 5. Decemb.

Haradsmannen Drottwid Haanson's sate bef. uppå af
wan närben te pffordel i Skeppbott och tho
wijde liggande Torpp, och tho för är betalt, 200.
Sk. Swenske, samma godt want laghbedit och
stänkt. They är uti det af honore stadtigt och sakt
dömdt wordet, wijde bederb och eent 3. up:
in Haradsmann, som wijdare här om. Talar och
Qualer. In originali. 1622. 28. Auguste

Haradsmannen Haans Eriksson attest uppå Nämndemän-
nen Henrik Nilsson och Mats Larsson relation, ad
the hofwa gått medt Matzson emellan Niets och
Skeppbott Saken, och befunnet 6500. Sk. i Torpp. In origi-
39. samelt finnet. In origi. 1636. 1. Julij.

Indom Landhögskingens ledab: uti Haag Saks åtvarningsbref,
ad Herr Sjögren Gustaf All skuler betale -
ald: 31. 8. Sk. til Cronen för Tinby hemmanet om
9. aluar jord, som ledab: fru Karin Claes Munck
Arfwingens ifrån år 1630. den 8. Julij do bonte
hemman til Cronen skal dömdt wara, och til d. a.
1643. possiderat hafwa, och efter som samma hemman
skal fordorn biont wara af een Borgare utti Lijborg
benämnd Haans Person som i fälte, hvilket i som
fornaleb: som iij näst fälte warit, iorden skuld
skal Kongl: Högskollen det til Cronen utskienit och
Sententierat. Beswret in originali. Dat. Helsingfors
den 23. Julij 1644.

Ad Tinby hemmanet i Borgå Saken belaget, warit
och är fälte, bewijser Haans Eriksson Harads-
domsmannens attest, ad det fordorn skal warit
biont af Borgaren i Lijborg Haans Person, och
Claes Munck i sin lifstijet det befunnet hade,
som är berättet af några gamle män i Ting,
staden både af Adel och Adil, på och Nämndemän,
ad samma godt är aff bonte Haans Person
försaldt til Erik Bertelson til Malakila, efter
honore sate godtet uppå hans datters wagna til
arft, förnämlig: H. Hella, Herr Claes Munck's
den de til bonte fälte godt ända ägand warit,
och hafwa bered Haans Person warit een fälte
mer benämnd Haans Niets, och ingen datters we-
tal är som ad förberede Dordagedd och Urdalder
fälte är. In Originali. 1638. 3. Julij.

40. 5. fälte är. In Originali. 1638. 3. Julij.

Mr. Pophuuse

Indom Assessorerne Valborne Genslag alle hadde her
 været sigt, at bonom af nogle herh grannar
 noget indtrug uppå dem paa Steensbølle
 og fikvatten ther omkring tilføjet varret, det
 dicit af alder under herh færdige aff og la-
 terij Steensbølle gærd lege hade, og fordom sagh
 man med i Carolo famliden Claes Othson
 til Sunday bødene Ranpakning Thoroa, da
 Loral A. 1587. den 29. Martii, s. ut N.º 31. her
 famnfor i det vordene inretaler, og for
 mæle, derfor at Her Assessorer vider
 partu atkwæret og fornaant, at the sigt
 i saken vatte skulle, bvar og ikke, to skul-
 le the vider forke ordin: eller extraordin: Sagh
 omv lengh Comparere Assessorer eller herh
 fullordning til svart efter thet som An-
 dreg Dvaldson i Saghnaat stalle, skrifvelse
 af sigt vider i origin: Signat: Abo 1639. 15. Januari.

Steensbølle

41.

viste skiednaden i D. Actione angående vaa og
 vaa, samt angit vider i omellen Steensbølle og
 Tarskiid i iudensjon i iudensjon, skrifvelse til Skift
 bæg og for litlet afvarfor til Tarskiid gunden,
 som bægge partene gille bafve. Dicit formlid
 at Dregt Helgefor comt alene domer uppå for
 tid bo. l. wagner laglig Appelleret som Harald
 domerend Michil Dahlson om vider vider
 Steensbølle og i iudensjon skiednaden her vider
 skrifvelse det Septuaginta vaa, Steensbølle vider
 Sangværet bækken og Steensbølle omv vider
 skal vaa een dicit anda og kufvudt vaa, og
 der ifor vaa vaa til annen andvaa efter non
 om Meysonbæg, og en flean vider, hvilket
 skrifvelse tre byar alt, nemlig Steensbølle, Dreg-
 bølle og Ebo, efter som sammende Mær for
 muddelt dicit vider vider dat. 30. October
 1661. dicit i iudensjon skrifvelse. Men Dvaldson ang
 gænde, som Claes Othson beropet sigh uppå,
 at vaa skiednad omellen Steensbølle og Dreg-
 bølle, hade vatten der i iudensjon gille bænd, comden
 ingv vider der til producorat vordet, omde
 bænd bevijsa nogen laglig vaa dafomone
 stadt lagde, her comd bød Claes Othson upå
 Steensbølle fide sine vade penninges lag: in
 last under vider vider vider cognition. In orig:
 Dat. Mærby Ranponbægdek

1662. 31. Januari.

Vægen som ligger i iudensjon vider Tarskiid skogard langt
 att Steensbølle angur att Hader, og Claes
 Othson begieret for i iudensjon og bægge sine
 angur, hvilket om vider vider vider vider
 vaa gangke ille af Tarskiid Doffen Trompet,
 her Hæredretten for bestit, at Steensbølle skal hef-
 va sigt litlet att bægge sine angur, bonom
 behager, allene det lerneb att laa for bød, att
 der vider vider, og der der vider liggend
 byar vider vider bænd, igenom sekke og vider
 bænd, Steensbølle skal bygge halve angur, og
 Tarskiid der andre halve, comden der skrifvelse
 att ar på der een fide, og der andre ang

Steensbølle

på den andra fjerdan wägen belagen. Håc emot her
Drott Helgepa lagl. Appellerat i J. Michail Saal
med dom. Ex protokollo i Borgē Stad, innehåll
In originali

1664. 25. Junii.

Efter Swerig lagh ut det 1.º Cap: i Jordabalken hof
wa närberättla Saalmen dömt och erkännat
Stensö under Stensböle gård allra, hvilka
ja här efter, som här til sin erwinnet höfd blar
delöoft niula och Soffidra mö, ja als hwarken
Tarskil, mycket mindre andra byar skola dermed
wijden hafwa sig och befalle, är hwad drab
garulle ångestlycken widkomur. Seittax samt
Stägsbyggjarne ja wäldt utti ågornat lätigrand
och i sigis til ång förbrukande, hwarda til jwa
40. up: och hafwa förwäret årwadet under Stens
böle. Håc emot hade Drott Helgepa på Tarskil och
Sätiler wägen lagl. Appellerat.

Stensböle

Rapparat i Borgē Stad

1664. 9. November

Om belagand den stijdelige skadan, som Stensböle
af uppbeland och besparand af Tarskil boskap
och hufu lätjagd wara, ja alenstund att Tarskil
hafwer omheltit til ofwofladt roggar: utti
säl egen skogh, och til dert andra ganska ringa
ja alenigen annan del är några ja ångestlycken
egge huala Stensöen, under hwilken bara
prædial tränga derat boskap sigge eent annat
compilla ågo bade i tijdt och stijdt? Hwarfor
afsta bente Tarskilboar da ipån aldelat offogit
är, medh mindre mekturade Stensböle godh:
welligin wid wone som förstændit iguwar
den ofwof det stälut Stensböle best fjord dertwa
at lala djiffwa derat boskap. Uppri Drott Helge
samt ankallera, hedi Claab Olsson lätjagt ad wille
mndt detske honon nyttigast copier utaf sin prior
cipald skickel. Utterum ut supra, in originali

4d.

Magmans Pättens Utlagh.

Efter laga fjerd och hags ransken, förmälet wara besun
nit, at Päär Skjeltbarg, hwarken legger i wäta sken
helt emellan bägge hufuwindt och ande väna hwil
ke bägge parlar lätstätt, som äre qindria som
legga wid Tarskil qindra emot Stensböle gårdar
och Puarisfuar Niuwjarri, sij deller funnit någo
Stensböle höfd in til Skjeltbarg wara, hwarfor som
na mndelria Skjeltbarg ofstet är, och erkännat
att bägge depe hufuwindt och ande vära, som är
Qindria, wid Tarskil qindra s: hwilken väi af
Nämndra medh ågorskerligare wipa steenar ad för
njal befalle wara: som den ipå weta til Östra
Puarisfuar Niuwjarri, emellan hwilke een wip mekt
wä i wäta sken utplögial, förordnat blafwit, sko
landt wara wäta vära och byskilensden emellan
Stensböle och Tarskil, hwilke skedja och lapt af
Extraord. vice Raghmenwa Andrae Krak medh
Nämndra eentallige flidit dömda äro. In origin. 1665. 18. Sept.

Ut af fonder Assessorens wälb. Gustaf Vilis Saga Combed
man Claab Olsson blafwitte framwipte een härde
dom da wato den 30. och 31. Januarii 1664. som
wijdt N: 4d. q: skifwa skerulkenen wän wijdt

Saagis bänken, och den andra vägen vägen
 en Steensböl öfver nor om Majnäsberg 20,
 med wägen Steensböl och Steensböl skilnaden
 ande och hufwud vägen, och Pärnelom igilla. Men
 effter laga fjärd och äfkieliga Edliga witenent
 indjände, emell hwicka bägge parter in det höft
 ad Esjper, inga wägen vägen och bya skilnaden en
 emellan bont Steensböl och Steensböl warit hufwud
 eller äro, befennit, utan bägge gårdar hufwud som
 om stridiga merck, Skog och fjärdwägen, alla tija
 de bruket med famia, och färdar samfält, hwickan
 genomskan bägge parter begiärd blifwa hindrad, och
 hwar sin deel lidaelt, och fälde effter lagh dim
 böer gifwid witsord, som dela wila. Allti her
 Saghment Rätten skiligt fennit, det Haredsdonna
 härdemennan inproberas, och ber: stridiga skog,
 merck och fjärdwägen emellan Fängsäl vägen,
 och Pärnelom, deela de pa parter emellan mit i
 liden, och de emellan lagge leta wägen vägen och
 skilnaden fälde: Ad wägen under wick Steens
 skel första ände och hufwudvägen lagge, och för
 den för ifin resta i Öfver upp alk emellan Majn
 näsberg och Skog Steens bänken, den andra hufwud
 vägen lagge skel, emellan hwick och en wägen om
 delid i vägen skel lagge skel. De pa vägen
 dömda emellan Steensböl och Steensböl, her
 effter i skog och merck, som fjärdwägen, och
 wägen för lagliga bya skilnaden fälde och fälde
 med Pärnelom centalligt flidit. Ande hwick
 Sentent. In originali.

1665. 18. Septemb.

Haredsdonna af år 1664. den 23. och 25. de Junii affagd, ur
 the Saghment Rätten för wijde approberas, ad den
 af Steensböl upfalla gårdsgården om de fälde
 och förblifwa allene her för onyket underförd,
 at Tarkid boogskop wäl och ofkedi den igrom
 til Steensböl komma och fälde kan; Allomina
 wägen, wick hwickan bont gårdsgård är upfald,
 wickomma, för skel bont gårdsgård Steensböl
 allene hufwud wägen, nämligen på den fjärd
 och Steensböl ad ofu Tarkid fald ifin byen
 wäl uppehåll och bont byggis, om på ande
 fjärd som liden emell Steens Dorgi, skel
 Tarkid bont allene wägen och de pa bont wäl
 uppehåll och byggis, effter som indjagd wordit,
 at fälde off liden och gemell warit had,
 med Pärnelom centalligt flidit fälde af
 dömdt, beliger Andreus hwick med egen hand
 och signet. Actum Tarkis. In originali.

1665. 18. Septemb.

43. 2

Om en Äng wick Tarkis beliger.
 Haredsdonna flidit och Sentent: ad alderstund
 Assessoren Wälborne Lars Gustaf Elle med
 sine för fälde hufwud ofu 91. år. soligen hufwud
 det under Steensböl gård Tarkis äng, som la
 twiflad om; Allti hede berörd. Pärli den
 omst inga förändring giue kunna, utan eke
 kiändt ad Steensböl för wäl la en rum tija
 för, om famne äng omwita och behålla til deff
 och Tarkis bont med bont flidit, som skilnaden

komna konna. Hærröots / originale M. / Heder
Därröns Vägg. Helgefor legligen Appellerat, för
Hærrödomens Tokas Paghona med sin dörr be-
tjigt

Paghona Mattens Resolucio, dert Steensbale boer äro
dönde at förlifwa i thi Possessioner af närberörde
Lag der de i länggh tidt innokafft och höfvet
hafwa; dock at de Tarkisboer förbehållit sinna
i nästa Paghona ting at anskaffa bättre skickel,
så frampt de ängas igenwinna welst för wijda
de kunna och gilla, effter en ovidionerad
Copia dat. Kongl. Rådsmans gård. 1670. 30. Martii.

44. 4. Sjette Höghlöf. Kongl. Åbo Höpates i Sinter andelega
Sinter, i thi den appellerade saktia, ifrån Paghona
Laget, hållet i Vägg. Rådsmansgård den 21. Dec. 1674.
concluser. Rytterskårens Wälborna Tokas Gids Jæller
märcklige Henrik Mallerius på den sene fjorden
berand, och fördragardomst i Tarkis Tillman
Lag. Rådsmans Wälborna på den andra fjorden
tand, angående en äng wijdt Tarkis de hafwa
Lijftal om. För de skickel ad acta finnas, är
Paghona diktomen i denna sakt. ängens, uphöf-
wes. Och Wälborna Tokas Gids behållit hem
äng, så för sin värd ängdora under Steensbale
gård. Exponens på både fjorden uphöfne. Och
Lagd i Åbo. In Originali. 1676. 28. Martii.

Steensbale

Arendatoren Tokas Tillman actior:

Acti Tarkisboer hafwa uppå Steensbale medt Suediande
äwarken gjord til 3. ternelands rithside och
3. ne för Suedior / dock den tidens obränd i
hwicket til Hærrö dattens wijolare Sentiment
beroo latit, i thi wijfar Hærrödomens Tokas
Paghona originala annotation. Dat. Steensbale 1676. 18. Decii.
Hærrö dattens Sentent, at Tarkisboerne hafwa förwänd
ket til Steensbale upwade för angående Suediande
de til 4. 5. r 17 1/2. b. i thi jade och 5. st. timber stak-
ker hugget, för Tillman af dem til wedornäcke
Lagt, och 40. up. hwardera för waldwäcke lika
mätigh det 28. de Capit. Kongl. R. d. och berallid
at Tarkis äng setaf Dreip, i thi et i exekapt 3. bla-
ruer afw. axtorne. undfäts hede, de Rytterskå-
rens Wälborna Tokas Gids tillijka medt Arend-
dator Tokas Tillman Lagit yter och 3. left af
förbernt Tarkisboer, af Steensbale hogt hugge
weeds på isen under berde öv äng rappret och
dant til wedornäcke. Sedan förmalid om Samma
de ängs ände, hwar setaf Tillman höödt i thi
d. åhr tidt upbärgt, och de Tarkisboer
förment sig ware hwätligad til, så beförmed det
wärd broot til wijolare partornel skickel och
witenia, tillijka medt saktia om de 3. tejs
ändar i thi Marängur för Steensbale Torpene
Sirona skel i thi för ähr ifrån de Tarkisboer
an intaget, och at Tillman blefvet frij erkänd
för et befördlopp och befingt Stok.
Lipt hward höot anbelangen, för Tarkisboer skel
förijfwit Tillman, länggh för liwärende tijd, medt

Steensbale

Steensbale

wald, them afhentt som Raghmonat Pålus den
19. Junii 1676. til Hæradtinget at afhjælpe, dem
Lisat, der på hede Tillman sig selv forklarat
at den døde på faldne domus, sigt ikke kaffat
fremwijse, altho for den gangen, derwidt faldet,
som af Hæradsmannen Lålb. Dief. Davins, sig
fick atskrifpond och Wilhelm von Werdtz sig
for af een aridommed Copie. Dat. Åkerbåle gård, 1677. 30. Junij. -

Raghmonat domus egga värder. I fact af faldet i en
orkald, at chrowal Arundalora Dob. Tillman
hade förmunt Raghmonat domus af den 21. Junij
1665. sig borde förfäsa om de Swedier hwarfor de
Tarekibboar den 30. Junii 1677. fackbladda blefuo
hwarera til sine 40. uff. medt arfwadeto forlost,
for han likewal Nambden indtygd och wijdt. laga
ingridition befundt, at samma Swedier efter Swed
Lominut hest inoon och bredewidit olepal gaomb
la och dem tilwonda engia ware belagna, hvil
ka aff Lominut dem tilhörige ställen etthi ingen
dom som iför chrtiant, sig förmålet at dällwijst
pröfwet ware, at de Tarekibboar derat arfwade
dem pondente lite siob jure Appellational igenom
Execution iför laget, redituerat, och frif för the
40. uff. bota och etthi Hæradtingen äro fallet
til, och flegomålet til Hæradrätens upptag och
afwonnende, redituerat, samt giordgårdens etthi
flyttande som hån skütet at afhjælpe. Postkant,
wigen angående for fins aff jagt, det so medt
effter Raghmonat domus inorkald af den 18. Nov.
1675. approberat, at Arundat Matson är sömda
at bethala lakiare löfn 12 d. C. B. ut. for det
han skadat Arundat hest, 20. C. Exponer de
Tarekibboar uppfats, til Hæradrätens tillaght at
upptag och afwonnat, utthstallet, effter en arid
dommed Copie, och vice Raghmonat Johan Postki
Skütt. Dat. Borgå

Item några bonders åttat, at de hafwa feet och be
funnit, at de Swedier som Tarekibboarna ta
for en tidt seden på Åkerböns buggen, brant
och befat hafwa sig hvilka Arundalora Johan
Tillman förmålet om Hæradsmannen som iför
wunnit. I belagna inoon och jerrpte ber. de Tare
kibboar af älwa tilhörige angia, for at same
dard och Skogbakter af Lominut tijer, skal
ware häfde under Tarekib by, faldet the medt
for laga 20 beskripte wald. Dat. Borgå stad 1680. 16. Febr.

Communicationens Copier och Conceptus, angående
land twiften medt Tarekibboarna i Borgå län,
46. - til 15. ansk. paper, etthi et Kongre.



N:o Documenter.

1. 4 Grels Oleffson til Skinnerbanks bekiender sig hof-
 wa ankommet och upburit af Ehrlig och wällbörig
 sig Herr Eriks Bertelson til Palatit 100. r. up:
 Konung Eriks mynt, 3. pund rögh, 4. spän Matt
 och 5. spän kaffe, och the emott fatt honom
 et godt i Nieta til underpart til thet han skul
 le komma til sin betakning igen, och the som
 the på bade het Thornd Thorngår. Attesten
 Lörd 6. Sig: the under, som originalt af sig
 wijfar 1567. 23. Januarii.

Skinnerbank

2. 4 Grels Oleffson bekiender och witterligt gör sig hof-
 wa til länd laget af Eriks Bertelson til: Jader
 Bertel Håkeren, heliga Högskolan N:o 70. en
 rödt Hede Täljpare, beslagen floor förut
 slappes, för godt som jäm up, en ny 3.
 spän rögh, 2. spän tvær, 2. Dylmäter, af
 Eriks Bertelson 20. up: et mynt 1. flagh fvard
 och 10. almar fvard walmar. Attestanterna 5. Sig:
 the under. In Orig.

3. 4 Grels Oleffson til Skinnerbanks bekiender sig hofwa
 tagit til länd af Ehrlig och wällbörig Eriks Bertel-
 son til Palatit 150. up: rögh och the som pantat
 honom et godt i Nieta i Borg i Sacka, som län
 bonden Sigid abot, hvilket godt, med thet afred som
 the af år 67. faller kund, innehafwa och behålla,
 til thet han skulle bekomma bont punnings
 the han på förbröda godt wittent had. Attesten
 Lörd 4. Sig: the under. In Orig.

Skinnerbank

4. 3 Grels Oleffson til Skinnerbanks bekiender och witterligt
 git gör medt sig oppwa bef, at han the 16. Maii
 71. ta han i fladda waret, hade ankommet
 och til länd tagit utaf den ährlig och wällbörig
 Man Eriks Bertelson til Palatit, 20. up: rade pun-
 ninger, och 1. i. a. Salt, och bepliktadt sig och si-
 na arfwinger för Eriks Bertelson och hand off-
 waktommande arfwinger sådana punniger igen
 at behåla, emott han stur hand arfwinger, ha-
 nom all sine sine under gjald warde behålandet
 thet han honom skyldig och pliktig är. Attest
 Lörd 4. Sig: the under. In Origin 1571. 16. Maii.

67. 4. Aprilii.

Grels Oleffson til Skinnerbanks bekiender medt
 sig bef, at honom och alla hand barn, effter
 thes begiären, blefvet rent och replatit utaf
 Eriks Bertelson til Palatit, gode wilia,
 alwanbont två pantte godt i Nieta by: som
 wijda N:o 1. och 3. beröud: i sigitt, ledige och löff
 och thet stur punniger. The emott hade bont
 Grels Oleffson medt alla sine barn ja och som
 tycks, utaf een frij wilia och beröudre Made up,
 latit på 2. fjänd Eriks Bertelson, et londa godt 3,
 utaf them, som han etki underpart heff had

71.

leggiandes i dñi mekherborn. Nielsby, medh fadern
 förord och förskick, att swarker han eller hans barn
 och thoral efterkommande, therra förlijfning
 nigon lijde ruggia skatla, sedan för Erik
 och hans dötta arfde, och efterkommande arf-
 winger, må och skatla samne gods för thoral
 väta arff, skindrat, sielta, bruka och behålla
 till ewerdligt ägs, medh att the sehl. ägo och
 tilaga, som till för gods af äldre tillaga besw
 och är sedan mekra tilligga bar, och inga ewe
 clemtaget, i wäto och i toro, närby och fjerra,
 i dñi Quara och Quara flösa, och de nigra af
 hans barn the bäendit blifwilt, nunt: rupp the
 Leva gods, som hans frände utaf sin egen gods
 wileu hooorn och hans barn egen bekomme la,
 till förplikhet sigt och sine barn, swar ifyr,
 mekret för sigt, att inga af therr skulle bo
 ha: i Erik landbo till förbinda eller skada. Utthi
 lijke målls förplikhet sigt och sine barn, att
 hwilken thoral samne förlijfning fördrifted sigt
 till att bruka eller ruggia, skulle ware förpliket,
 last att uppfylla Erik Postlön hans utthlen
 te penninge Sumone, sampt medh alle the
 wälte och wällyhet, som honora had bovit
 utaf borne gods i ondelr tijde the honora utth
 bandana bore warit, och till wijdne wite, att
 the gode skulle gifwa Kongl. M. stad län to
 sigt up: Sjöwa, och feritije Ulogub gylösa. Til
 Borgi Skyrkie trej pund wax, och till the fallin-
 ge i Hospitalet: 3. pund råg och 3. pund kora.

5. 3 — Attestant: 10. Sig. the sendu. In originali 1573. 30. Aug.

Håradshöfdingur i Borgi. Vår Carl Hemrickson
 Saghbjörns, Olof Vårson, bekänner medh sitt äg-
 na bref att anno Domini 1574. the 29. Aprilis
 te han wäntling hött medh Allmogon af Borgi
 Södra, te hade kommit för wäta ewaldörig diob
 Grelson till Skinnarbyke, medh sin systa huf-
 tu Anna Dorra Grelsdötter, sampt Gerd Sapp
 som ägt hufstau Annas systa, medh flere thoral
 skiffles bröda och lagd sam i wäta et gammalt
 Olof Denstjorn och Carl Mätjorn, Håradshöfdinge
 i Östra Nyland dombref, utthgiwet på the 29. April
 1574. lijdande om et jordskiffte, hwilket Herr Fre-
 drick Domprobst i Åbo Domkyrkie giord hade
 medh bestudigt om Diörn Salungson och
 hans hufstau Christina Seersdötter, i så måtto, att
 Herr Fredrick hade afhandt under Domkirken
 alle the gods som henne tillhörd i Borgi Södra
 som är Skinnarby, Steenbökle och Nilla, medh
 allom. Inuägom i wäto och i toro intet undantagen,
 de, therrmedh borne Diörn medh sin hufstau
 samtlycke afhandt sigt och under Åbo Domkyrkie
 igen dorel arfwegods leggiandes i Södra Södra i dñi
 Väla, Hedebrulla, Skerkiäpala och Suda, medh
 alle the ägo som under samne gods af äldre lan-
 gat besw, hwilket jordskiffte närborn: Olof
 Denstjorn och Carl Mätjorn fladigt och fast domt
 hade, sampt Herr Erik Flemingh sedan medh

Ragmanb dom aare 1539. skal stadskjøpt hoswa,
och hade alwanbrunt sagläsare bepröf sig med the
12. som th. i Nämnden säte, om the wider gille be-
vöde bes och döner, eller säija Jacob Grelson med
sine siffkon från godfar. The thesom varskat
och i alle mätte gillet same bes, ty bepröfver
begn. Sagläsare effte thesal varskat, dömdt
Jacob Grelson med sine siffkon, godfar til att sin-
ta och behålle wijdt swarb. 3. u. för Haraldsdom,
som en ovidimerat copia innehåller. 1574. 29. Aprile.

Norgaren ritte Wijborgs Stad Haant. Jaerjon bekännes
och vidturligt gior, att han edlef sin egen sijn gode
wile, endt och replätet samt sälet. Befallnings-
men uppe Wijborgs. Stads, den Ole Ehrlij och
lealbyrdige Erich. Bertelson til Melchala att sijn
äget jorde godsarf och gammalt sälspe liggjande
ritte Norge Lachs benämd Tinneby och sijn stängs-
äbrligen vanttänd: 8. från säg och mald, 2. från
kaffe, 4. 2. d. som och 1. 2. humbla. Hafwändt och
sijn under samme godf. etaf een bond benämd
Pae Estelson ibm: ett sijnke äng om 16. last köd,
och ett slynke. Aker som man kan få een tunna
säg eller köra uppe, och därför gifwit honore
7. från säg, 3. från kaffe, penningar 40. u.
klipping omint, 2. 2. = sattet, och 1. 2. = Hampt, och
wijdt ber. Tinneby liggjande för samme godf.
huru och boskap alt säsom thet, the 16. Novemb.
A. 1577. Stad, och hvorn borgaren tilhöde Flere
Erich Bertelson gifwit 200. R. 10. 2. = säg, hvorsför
afhandand sijn och sine effterkommande arfwingar
ger til ewärdeligt ägo, til att vinta, bruke och behäl-
la medt allem tilligom, lijke som hand sal. far
des beff thet för honore. Och den godf. medt
nigom säte omkrönt: Erich Bertelson isijn ginge
honore sine penningar och spanmakt. inna 14.
dagars förlöp igen ad restituere, sijn bepliktet.
7. i originali på Pergament. 1577. 16. Novemb.

Att Jacob Grelson til Yllijtes hafwa gior ett wänligt jord-
skifte, i för mätte comden som han hafwa bejt
och replätet Erich Bertelson til Melchala, ett sijn
jordagods liggjande i Norge Lachs ritte Melchala,
och effte thesa Nito godf. förmald, är något
förmukt och bättre än som Erich Bertelson godf.
i d. 2. sänd jord i Tinneby, hvorsför Grelson är gifwit
i wänligföwe ewelles sijn godf. och hand, en godf.
wahraktig bekrönt beff ond rustning och alle
tilbehöring, godf. för 60. R. Fäthessfullt afhandt
sijn och sine vater effterkommande arfwingar be-
vöde Nito godf. och tillignat thet berörde Erich Ber-
telson til att vinta, bruke och behålle til ewärdel-
ligt tijdes ägon, och the som thet brijta wille,
skulle gifwa den andra een godf. höfnand beff
8. i originali medt alle tilbehöring, 60. R. wärdt. in originali 1579. 12. Decem.

Befallningsmen på Wijborgs Stad Erich Bertelson til
Melchala gior ett wänligt jordskifte medt sin från
den Ehrlij och lealbyrdige Jacob Grelson til Yllijtes

beswara utaf sin egen. The ad honom blefvet några
 fjälles gods i Borgo Sacka. i Finby om 28. skäng
 jord medt allem tilläggen, försäkrad och uppläsat
 emot et annat god i Nieltoby som Bertelsson sig
 tillbytt, och i mellan gifwes gifwit een god was
 aschsig hafomandt häst medt rustning och alle tiller
 böring, 60. L. wärd, för thet Nielo skal wärd bättre
 än finby godset och til wile the som först skulle
 bygga trögat, utgifwa bernt. Mastering, ä 60. L.
 in originali 1579. 12. Decem

9

Anna Bertelsson dotter til Man. k. b. Leticianne skrifft
 kunnat Man Denghoff. och hon thepligtelikt skrifft
 den 140. skäng dahl, den ädla. Wäl: men d. d.
 Bertelsson til Mälkila, för hvilka penninger ber.
 Denghoff lånat inlösa ä Bertelsson några Tärps
 gods i Haabo Sacka, medt thet beskedt, ad esäka
 maktbernt. Erik Bertelsson skulle bekomma some
 gods, ta ad gifwa kunnat man 100. L. utki försäkt
 mt och the godset inlöstet för ringare än 100 L.
 thet skulle sedan offerat utki the andra järn,
 bunden. jagon han kunnat man gifwa skulle,
 och ifall ad kunnat man ike kunde försäffa
 för bernt. Erik Bertelsson Tärps gods igen ta
 ad betale sedana penninger the på följande
 Sacka, elev 10. pro C. de anno, sigt bepliktet.
 del. in originali. 1581. 20. Januarij.

10

Hongl. M. stats Råd, Riksbälare i Finland och Saghmar
 i the Carls Saghmar. Flors Claes Lohjon til Sweden,
 Pindare, bekänner och gör widerligt medt sig öpra
 baf, ad äkron efter Christi tiden 1581. the 28. Nov.
 the han Saghmarbting till medt the meknig. Man
 af Borgo Sacka. el. kommit för vätes ärlig och Wäl,
 bördig Man Erik Bertelsson til Mälkila, medt d.
 witerat baf, begiärande at Saghmar the som förnig
 och medt dem slafstige wile, hvilket han honom
 för rättwijssat skuld ike förwagra kunnat. thet för
 the lidenhet, ad Haabo Person bärgare i Uijborgh ha
 de hält och medt laghligt köpa uplatet wälbernt
 Erik Bertelsson, sids sedana arf, som stänger gal
 sids jord utki Finby medt äta och äng, skogh och
 utmark, intil undantagandit som under förne godt
 af ädla lagt hafwa och medt vätes the til leggie
 bö, samt alle thes wänta, som the af ährligen
 utgier, och the som 200. daler och 10. S. rög,
 til fulla och gods näja af maktbernt. Erik Ber
 telsson upburet och bekommit hade. thet andra
 bafvet hade Grelb Oluffon til Skinnerbarka ut
 gifwit, of innehald som han sommarför No
 5. een dahl bernt, och wijde No 7. bärgare
 i Uijborgh Haabo Person argände, och effte
 Saghmar och Florsd. Märdandt. the somne war
 faken, för wijde begge bernt gods warit laghu
 den och ständer och ingen same köper hind,
 ut hade, ike heller wijde bernt Saghmarbting
 pätele eller emot Märdandt wärdia welat, the
 hafwa wälbernt Saghmar dömet somne dorden
 köp medt thes baf och innehald utki alla

seno punde stadsge och satts at blifwa, och
akrytligg kallad til ewerdeligg ägo, wijdt hwar
up. cent sex mark för Segment dom. In origi.
11. 9 — på Pergament ^{side 4240. Superius} i rithi Skriftil. Douen. 1581. 28. Martii.

Pavel Grelson til Yflickijlä. hafwer itaf sin egen godh
widia och beradna mede faldt och rithi rättes köp
uplåtet sin frinde Erich Derteljon, två flanger
jord rithi Niotalby, hvilka han offer sine Sal:
förälder ärfft hafwer, och gammalt fälpe är,
hwarfor han af bente sin frinde upburit och
anbarnat hafwer 50. C. Silper dennes och
10. C. swerskt mjnt, och d. st. Silper floop, mede
sälwne förord, at om någon af thes Sijshon wen
let löpa samma godh igen itaf näste böden,
skulle thet them wera offtelateliget, hwilket
innew 6. åhrd åkomne häfd, skie möste, eliest
12. 9 — thet thet hafwa förstod sig. In originali 1585. 16. Aprile.

Christen Markusson til Skallijlä, mede sin hustru, ja
och samtycke hafwa tagit och anbarnat til
land of den åhrly och wälbördig Man Erich
Derteljon til Mälhila, 60. C. penningar, 5. T. r
rög, d. T. Malt, d. T. Horn och d. T. Hafa, then
tidan, wml. 1585. en. T. a. b. up. nytta mjnta, hül,
ke penningar ut spannat til en Mand bötth
bitakland, tegne ars, of thes för. pantjat sin
hustru joda godh rithi Nithi, som bente Erich
Derteljon nyttia, bruka och behålla skulle
til thes hem sine penningar och spannat
betkomne brunde, dock skulle Christen Markus
for 1585. åhrd opred itaf hwi. gods upbåhre, och
enra dit igen löopat skulle, itaf honora eler
hant arfwinger, ja at betakla bente åhrd of.
13. 9 — In origi. 1585. 16. Aprile.

Wälbördig Man Erich Derteljon til Mälhila ja
lunda förlijke mede sin möste, wälbördig
quinna Hustru Rieta til Tüsterby, at han
behålit Rieta och hustru Rieta til Rieta
godh, som the 12. la i Nämnden fäto De 1587.
then 29. d. Martii, danfaket, willeadt och waret
sagte alk, at the war aldelad rät och leglyga
giord; dind allra Flaw. Ragnon Cleo Oke
for, samne skuffte och thes b. f. innhild fle
digt och last til ewerdelig ägo wijdt hwar
14. 9 — 6. up. för sin dom. In Originali på Pergam. 1587. 29. Martii.

Anders Thorsen hade itaf een frij widia och bried,
en mede ja och mede sin hustru, Ebba Grel,
dödal, dotter Grelson och flere sykonel ja och
samtycke, walt och uplåtet, ed sin hustru joda
godh och rättes Anf om d. flanger jord rithi
Dargö. Saha i Niotalby, sinwa Swager Erich
Derteljon til Mälhila för 100. C. och een ung
häst, och bändardet sig och sine arfwinger som
one godh, och telignat dit up under bente sin
Swager och hant rättes arfwinger til ewerdelig ägo
dom mede all thes som thet of ålder tilligt

Stuntile

hede, och de så hände skulle han eller hans
arfwinger Erik Dertelsson utlagda penningar
15. 4. — — — — — i originali. — 1588. 9. Januari

Anna Grelsdotter hade med sine barns ja och
förttycke uppläsat och såldt d. stängs-fälgh jord
i thi Nösta by sidi sassa ländarne för 90. alen
nått mynne, sinom förde. I så bördig Erik
Dertelsson til Mälkela, och förthuckulle af
bänd sig och sine arfwinger med allt thit
som til sanna godt af alen ligit och liget huf
wa intet undantagande, til ewerdelig ägo.
16. 4. — — — — — i originali. — 1588. 18. Martii.

Christiern Mærkupsen hade alled med alle såldt
och uppläsat lilljka med hustrors ja, wilia och
weetkap och förttycke, sin hustrors jordegard
som wijdh N^o 13. berord, til sin heren til
Mälkela för 20 L. som d 60. C. och 10. S.
skarp sådh, med thit som wijdh ber: de
N^o 13. specificerat är, och således godset hie
to betaalit. In originali. — 1615. 8. Augusti